

+++ NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER. +++

金瓶梅

14

+BOOK NO.+

MONEY

HONEY

Didn't you **enjoy**
it an awful lot, too?

Just how many days can Kanou, the unrivalled man
who doesn't fear God, live a celibate life...?!

Series
total

100

With the
latest edition,
the adult comic
series has topped
1 million copies
sold!!

+++ Original Work: Shinozaki Hitoya +++
Tohru Kousaka **NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.**





+++ NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER. +++

金銀花

14

+BOOK NO.+

MONEY

HONEY

+ 香坂 透 +
tohru kousaka
原作 / 篠崎一夜
work hitoya shinozaki
+



9784344841857



1929979006303

ISBN978-4-344-84185-7

C9979 ¥630E

雑誌 54259-43

定価： 本体630円 + 税

発行=幻冬舎コミックス

発売=幻冬舎

Shouldering his debt, Kanou, who has made the highest bid for Ayase, has him repay him by selling his body. However, when Kanou comes to sincerely love him, the way is cleared for the two to become real lovers. In the meantime, Ayase finally loses his cool with the matchless Kanou, who knows no limits, and declares "No sex for a week!" Has Kanou already reached the limit of his endurance after three days...?!



TOHRU KOUSAKA
PRESENTS

金ガリコ

14

+BOOK NO.+



KANOU REPELLENT (EXTREMELY SWEET)

香坂 透

tohru kousaka

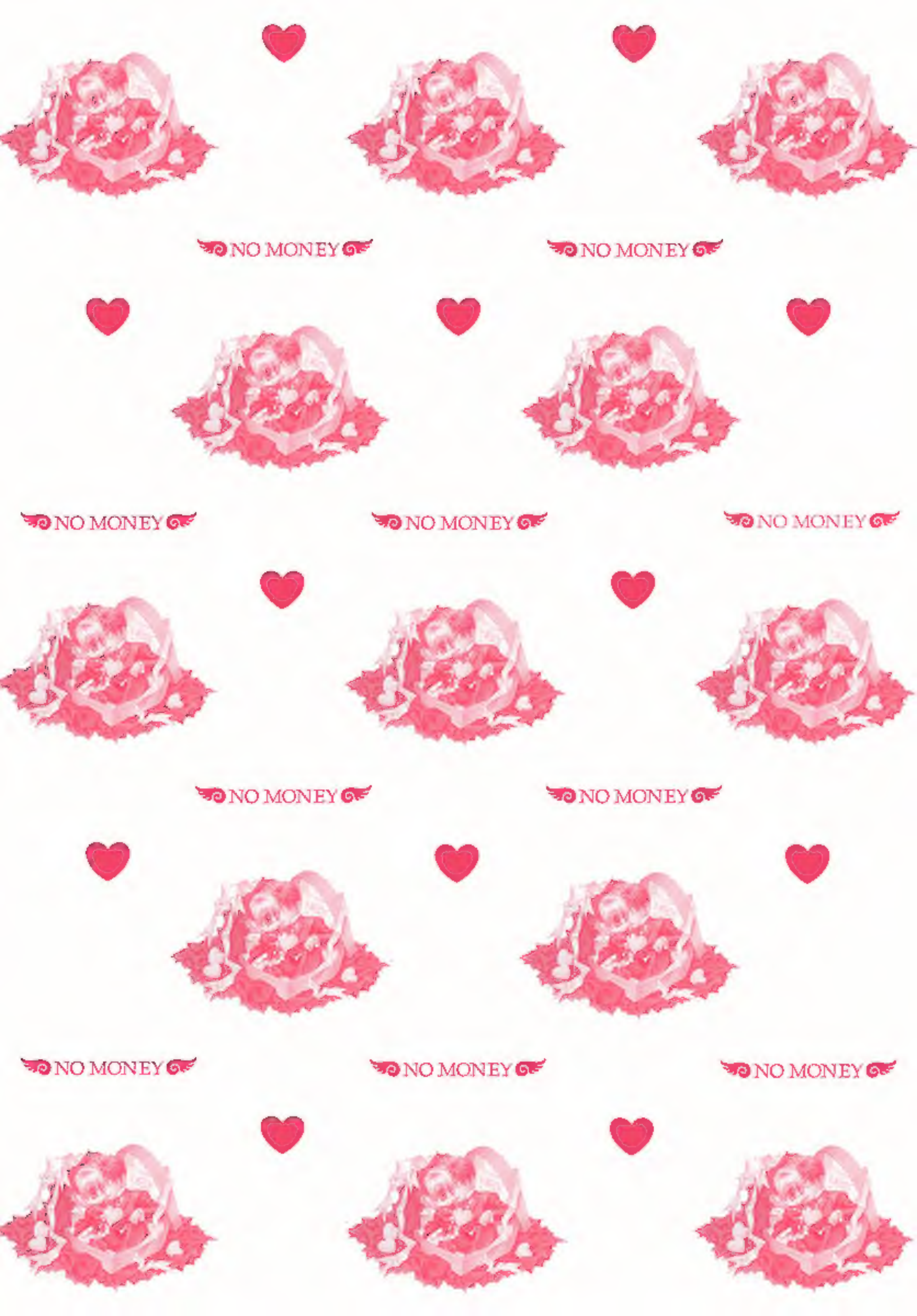
原作／篠崎一夜

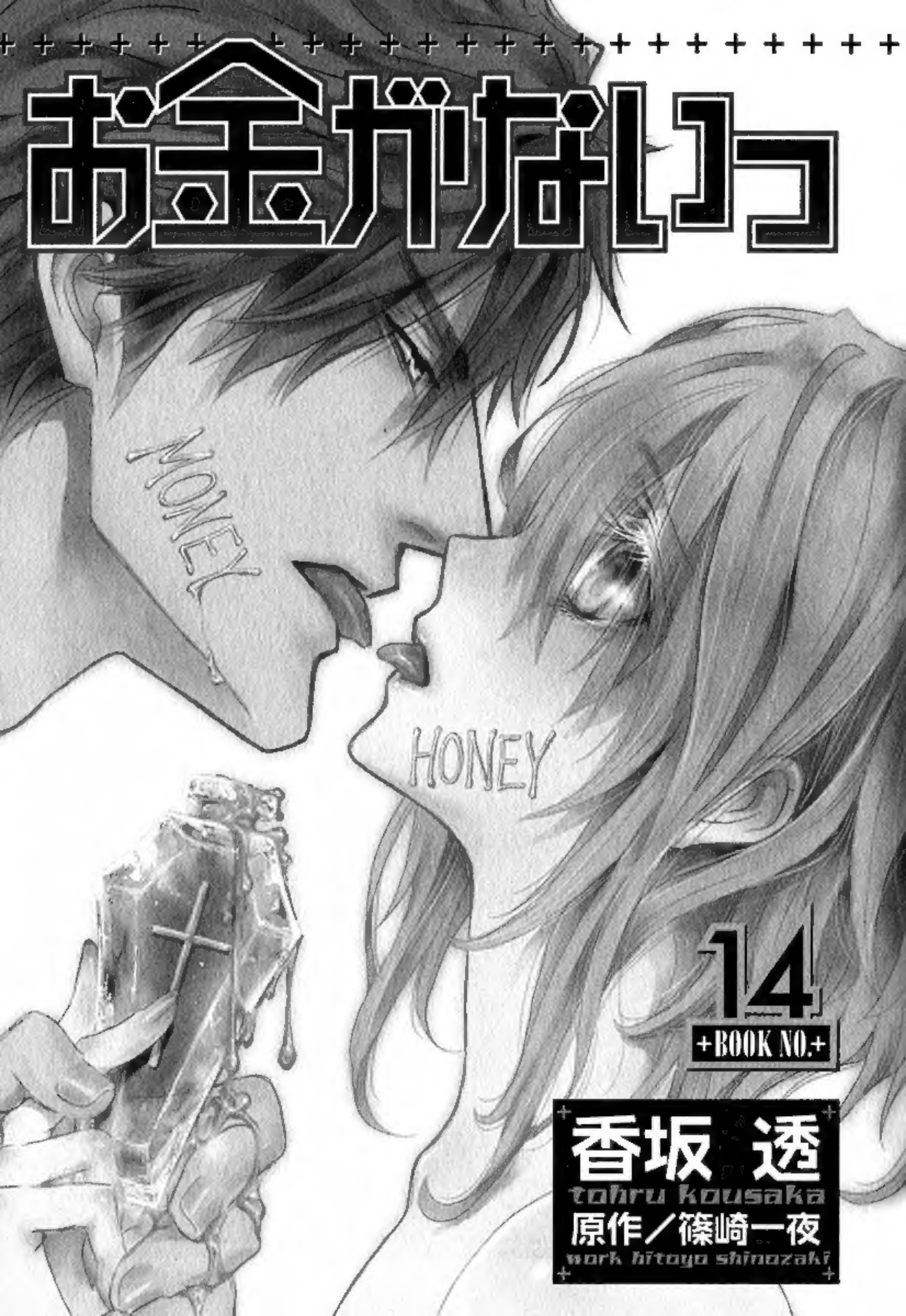
work hitoya shinazaki



Afterwards,
the staff found
it to be very
tasty.







金瓶梅 14

14

+BOOK NO.+

香坂 透

tohru kousaka

原作／篠崎一夜

work hitoya shinazaki



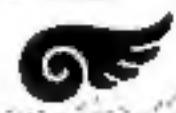
C O N T E N T S

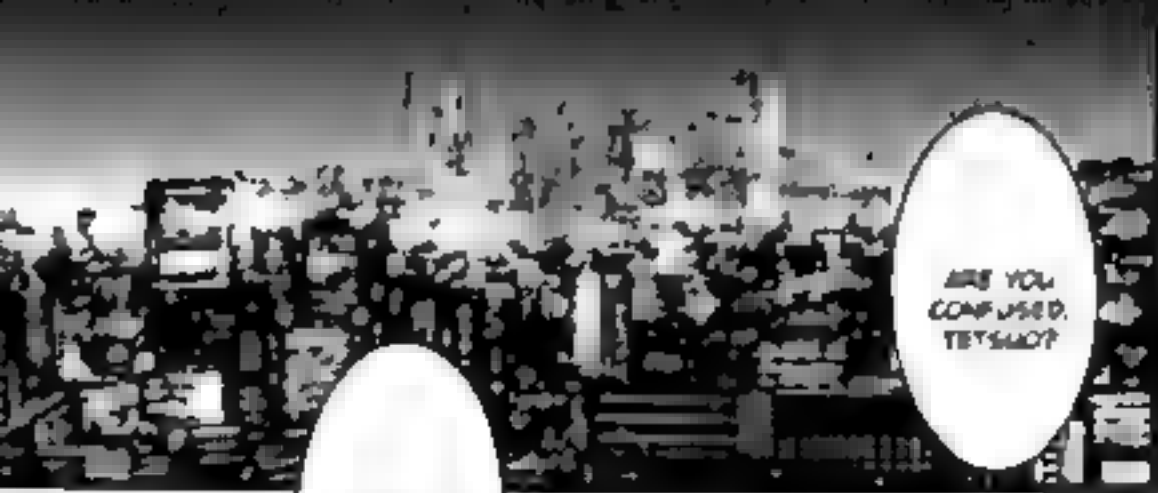
OKANE GA NAI! CHAPTER 58	007p
JITSUGENDEKINAI!	033p
(NEVER GONNA HAPPEN!)	037p
TIME SLIP! TETSUO'S CHAPTER	043p
OKANE GA NAI! CHAPTER 59	059p
OKANE GA NAI! CHAPTER 60	081p
IKITAKUNAI! (I DON'T WANT TO GO!)	093p
OKANE GA NAI! CHAPTER 61	115p
OKANE GA NAI! CHAPTER 62	137p
OKANE GA NAI?!! (NO MONEY?!!)	147p
FUMITODOMARENAI? (CAN I HOLD OUT?)	162p
AFTERWORD	



NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

お金がないっ





ARE YOU
CONFUSED,
TETSUO?

YOU'RE ONLY
REDUCING
YOUR DEBT

BY SELLING
HIM, RIGHT?
BE GLAD.




IF YOU
DON'T,

YOU WON'T
BE ABLE TO
ESCAPE YOUR
DEBT IN YOUR
WHOLE LIFE,
RIGHT?

IS
THAT ALL
RIGHT?



UNLESS
HE'S A
HEARTLESS
PIECE OF
TRASH.



HE'S YOUR
RELATIVE
AND A DE NERD
GUY. WHAT'S
HE gonna DO
ABOUT IT?

HE'S YOUR
COUNSEL
BUT NOT
ABOUT IT

NO MATTER
WHAT'S HIS
OWNER, HE'S
GUTTA HELP
YOU OUT


I just want to
borrow some
money for a
short time..!



Help me!
If things don't
change, I'm
seriously gonna
get killed.



Who'd lend
you money?



Idiot?
What are
you saying?
Are you
crazy?

It's got
nothing to
do with us!



Don't come
to any more
entertainment
in front of the
neighbor!

You let debt
collectors come
to our home?!



It would
have been better
if you'd never
been born...!!

I REALIZED
IT WHEN
THEN.

LIKE I DON'T
HAVE ANY
RELATIVES...!!





The one
person who
tried to
help me...

BUT LET'S
DO OUR BEST
TOGETHER.

I THINK
I'LL BE
HARD,

PLEASE TELL
ME IF THERE'S
ANYTHING ELSE
I CAN DO
FOR YOU.

YEAH...

I WAS ALL
ALONE .

I'M
SORRY,
TETSUO.

The one
person who
trusted me...

I WISH I
COULD GIVE
YOU MORE,

BUT THIS
IS ALL I
HAVE.



h...

COULD YOU
COME WITH
ME?

THERE'S
SOMETHING
I NEED YOUR
HELP WITH.

THERE IS.

But still,



WHAT'S
THIS?!

WHAT ON
EARTH IS
GOING
ON... ?

TETSUO?!

You have
to help
yourself.

TETSUO
...!

So I
sold
him.

OF
COURSE...!

I'D BE
HAPPY
TO HELP.

I'M
REALLY

YUOVA

THE
HEARTLESS
PIECE OF
GARBAGE.



SORRY

I haven't
been able
to say it
even once,
but...

Up until
now.

...IS ME!







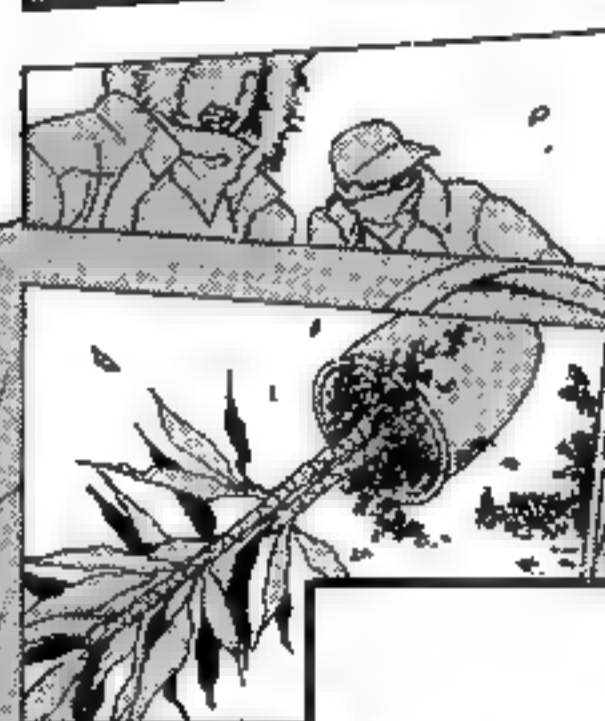
YOU GUYS
HAVE MADE
A MESS OF
THE HALLWAY.

WHAT
SHOULD
I DO ABOUT
THAT,

HUH?



KANOU-SAN...!!



...?!

OH...

THE PRESIDENT
OF THE
MONEYLENDING
BUSINESS THAT
YOU BROKE IN
TO STEAL FROM.

THAT
MAN IS

IF CRAPPY
SMALL FRY LIKE
YOU PICK A
FIGHT WITH HIM,
THEY'RE GONNA
DIE.

KUBA-
SAN..

HE'S A
MONSTER, AS
YOU CAN SEE.

SO,
WHAT'S IT
TO BE?

THE DRIVER
OF THE VAN
YOU CAME
HERE IN.

INCIDENTALLY,
WE'VE
ALSO GOT

H.
HUGE. !

WHAT'RE
YOU SAYING?
EVEN THOUGH
HE THREW
THAT FLOBERPOT
ALL BY HIMSELF...

HEY, YOU
BASTARD. !

WAH!



THAT'S
ONLY
NATURAL

WHEN YOU
THINK ABOUT
WHAT YOU DID
TO AYASE...!

OR WILL
YOU COME
ALONG AFTER
BEING HALF-
KILLED?

WILL YOU COME
ALONG QUIETLY
AFTER WE
BEAT THE SHIT
OUT OF YOU,



I'LL LET
YOU PICK.

AREN'T...

THEY BOTH
THE SAME?



DO YOU THINK
YOU CAN FIGHT
US BARE-HANDED?!
ARGGGH!

CRACK

WHAT'S THE
STUPID ONE?

CRACK

STARTING NOW,
I'LL MAKE YOU
SEE THAT WITH
ALL MY
STRENGTH!

IF "SORRY"
WAS ENOUGH,
THERE WOULD
BE NO NEED
FOR DEBT
COLLECTORS.

WE'RE
SORRY

IN THE FIRST
PLACE, WHEN
YOU BROKE
INTO OUR
COMPANY,

ON TOP OF BEING
IDIOTS, IT'S OBVIOUS
YOU'RE COMPLETE
BEGINNERS.

I
MEAN

TO START
WITH, FORGIVE
ISHI'S DEBT

HE WAS
PAYING

AN ILLEGAL
INTEREST RATE,
ANYWAY

DID YOU
SAY
SOMETHING
JUST NOW?!

AGH?!

TH-THAT'S
NOT TRUE!
EVEN
THOUGH
YOU'RE
A LOAN
SHARK.

NO-
THESE
NO.

DAMAGED



BUT HOW
DID YOU
KNOW
ABOUT ?

THEY
CON-
TACTED
YOU

THIS
AFTERNOON,
DIDN'T THEY?

ARE YOU
ASKING
HOW I
KNEW
THEY'D
BROKEN
IN?

I'M SO
HAPPY
FOR YOU,
TETSUO. !

THANK YOU,
KANOU-SAN.

...!



HUH?

Let's steal it.

Since it's a loan
company
they must keep
cash in the
safe, right?



BREAK
IN?

HERE?

TONIGHT?!

I'LL
QUIT,
YOU
IDIOT!

OH,
WAIT,
I SAID!

I'M IN
CHARGE
OF THE
NEWCOMERS.
THAT'S
MY JOB.

NATU-
RALLY

YOU
HEARD
THAT ?



HOW MANY
TIMES DO I
HAVE TO TELL
YOU BEFORE
YOU UNDERSTAND,
YOU DUMB
BASTARD?!

I'VE TOLD
YOU NOT TO
GET INVOLVED
IN ANYTHING
DANGEROUS.



I FORESAW
THE WHOLE
THING.

ARE BOTH
DISMISSED
FROM
WORKING
IN THE
OFFICE

YOU AND
ISHII



I'M
SORRY



KA
KANOU-
SAN..

BE PREPARED
TO RECEIVE
A THOROUGH
PUNISHMENT

WATER.





and

I'm gonna
protect you, too!

When I grow up,
I'm gonna be a
policeman.

but

and protect
everyone.

IT'S
TRUE

THAT
VARIOUS
THINGS
HAVE
HAPPENED,
BUT.

BUT
TETSUO..!



remembers
that...



too?

Ayase...

BECAUSE

I THINK THAT'S,
TETSUO'S TRUE
CHARACTER...

YOU



YOU STILL
REMEMBER



EVEN
THOUGH
YOU'RE
SOFT IN
THE HEAD..

AH

YOU
DUMB
BASTARD



AN OLD
CONVERSATION
LIKE THAT





HOW COULD I
FORGET IT?



Yuki...



HEY
RAY

W
A
A
A
A
H
!

AS
EXPECTED
IT
SEEMS
I
SHOULD
HAVE
FINISHED
HIM
OFF?

I'M
IN
COMPLETE
AGREE-
MENT

AS
EXPECTED
IT
SEEMS
I
SHOULD
HAVE
FINISHED
HIM
OFF?

IT
APPEARS
THAT,

BY
A
RARE
COINCIDENCE,
WE
AGREE
ON
SOME-
THINGS

MENACE

MENACE

MENACE

MENACE

MENACE

MENACE

MENACE

MENACE



PLEASE,
KANOU-
SAN !!

Afterward

Thanks to
Yukiya...

GUESS
I HAVE
NO CHOICE,
THEN .



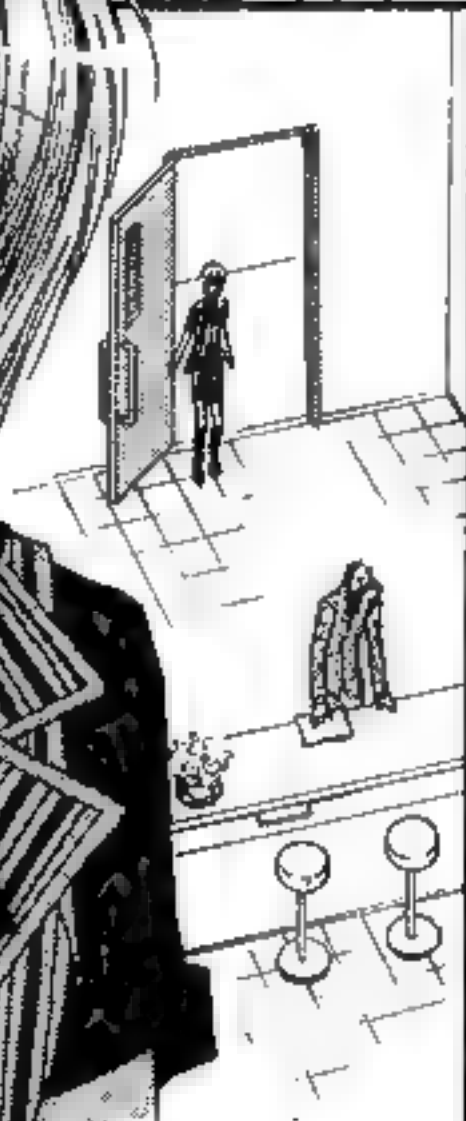
hug

Anything?
seriously?

I was able to
remain in Japan.

PLEASE
DON'T SEND
TETSUO AWAY
ON A FISHING
BOAT!
I'LL DO
ANYTHING,
SO.. !!

I just barely got
out of there
with my life...



And...



open

GOOD
MORNING,
TETSUO!



LET'S
DO OUR
BEST AGAIN
ALL DAY
TODAY!

In the
end, I've...

MENACE

MENACE

I CAN SEND YOU
ON A TRIP OVERSEAS
ANYTIME I LIKE...

DON'T
FORGET,
ISHIL.

ON THE MERE
CHANCE THAT
YOU DO ANYTHING
WE'D TO
AYASE-SAN...

I'M
PUTTING
TEA ON.

SHOULD
I MAKE
COFFEE,
TOO?

been allowed to
continue working
for Kanou's
company, but...

OH,
SURE.

MENACE

MENACE

shock

Thanks to
Yukiya,

my life crisis
continues...

MENACE

END

SEE !

AND
THERE ARE
REFRESHMENTS
FOR AFTER-
WARD TOO

HERE'S
YOUR
COFFEE,
TE'SUO



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ochare Ga Nai 14

KOHL KOJAKA

CHAPTER 1

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLJACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

helping hands

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>





WOW,
THAT'S
GREAT!

I'M GONNA
BE A
POLICEMAN
WHEN I
GROW UP.

WELL,
ME TOO.

WHEN I
GROW UP,

I'M GONNA
BE A
POLICEMAN,
TOO!

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

実現できない

NEVER GONNA HAPPEN!



HON.

YOU MEAN
BECAUSE IT'S IN
CONFLICT WITH
MY LINE OF
WORK?

SO YOU'RE
AWARE THAT
YOU'RE THE
ENEMY OF
SOCIETY,
PRESIDENT?

EVEN
THOUGH
I WAS THE
ONE WHO
SAID IT,

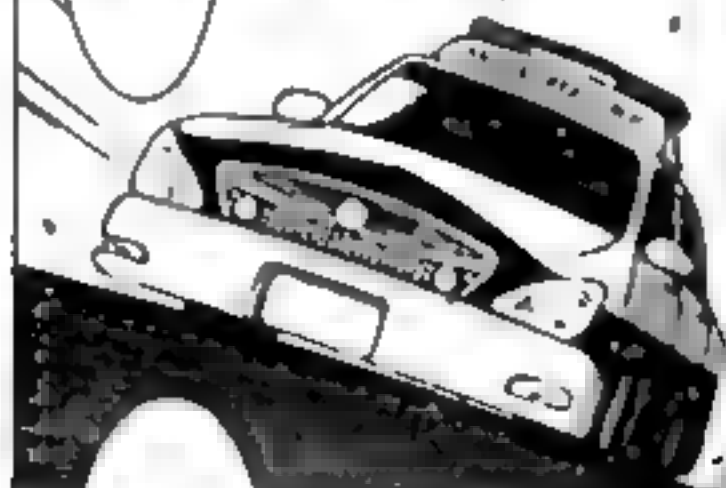
WHEN I
THINK ABOUT,
IS SUCH
A PATH
POSSIBLE?

ALICE IN WONDERLAND



I'M A
REGULAR MALE
POLICE OFFICER!
A REGULAR JOB

SO
WHAT
YOU'RE
SAYING
IS...



YOU'LL BE
RIDING IN A
POLICE CAR

CATCHING
CRIMINALS.

Click

THE MAIN THING
IS THAT YOU'VE
ALREADY BECOME
A POLICE OFFICER.




A WOMAN POLICE
OFFICER, THAT IS.

ISN'T THAT
A COWPLAY
CUTIE FROM
THE TRANSY
BAR?

BEING RAPED
IN A DETENTION
CELL WHILE
HANDCLIPPED...





SO I CAN
HELP EVERY-
ONE.

THAT KIND OF
WORK IS WHAT
I WANT TO DO.

BUT I SAID,
I'LL BE A
REGULAR
PATROL
OFFICER...!

WALKING
THE BEAT,

GETTING
ACQUAINTED
WITH THE
NEIGHBOR-
HOOD...




AYASE-
SAN.

AYA-
CHAN.

AYASE...

Height over 160 cm (5'3")
Weight over 47 kg (104 pounds)
Chest over 78 cm (31 inches)

(Physical requirements to become a police officer)
*Some municipalities relax these requirements.



CAN I CONVINCE
THEM TO LET ME
PATROL THE
NEIGHBORHOOD
EVEN IF I CAN'T BE
A POLICE OFFICER?

EH... HE MIGHT
BE ABLE TO GET
BY ON THE WEIGHT
AND CHEST,
BUT DEFINITELY
NOT ON THE
HEIGHT

NO. THAT
WOULD BE
TOO CRUEL.

OH,
SOMEBODY
TELL HIM.

HE'S OUT
BASED ON
THE PHYSICAL
REQUIREMENTS.

END

I had gone back
to the past.

...

One day, before
I realized it,



NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

タイムスリップ! 鉄夫編

TIME SLIP! TETSUO'S CHAPTER



And there
before my
eyes was...

Yukiya
as a kid.



YOU WANT
TO MAKE

A TUNNEL
TOO, ONI-
CHAN?

When I saw that,
there was only one
thing I could do.

...



You can't say
it to a child.

WHY?

WH-WH-WH-
WH-WHY?

L-L-L-L-LET'S
JUST SAY HE'S
A VERY BAD
MAN.



AND HE'S
GONNA DO
TERRIBLE
THINGS
TO Y--



LISTEN.
YOU HAVE
TO TRY HARD
TO REMEMBER

WHAT I'M
ABOUT TO
TELL YOU.



PLEASE WATCH
OUT FOR THIS
GIANT MAN IN
THE FUTURE!

EVEN THOUGH
HE'S GOOD-LOOKING,
HE'S A DEMONIC
LOAN SHARK
YAKUZA.

AND HE'S
GONNA BE
HITTING
ON YOU!



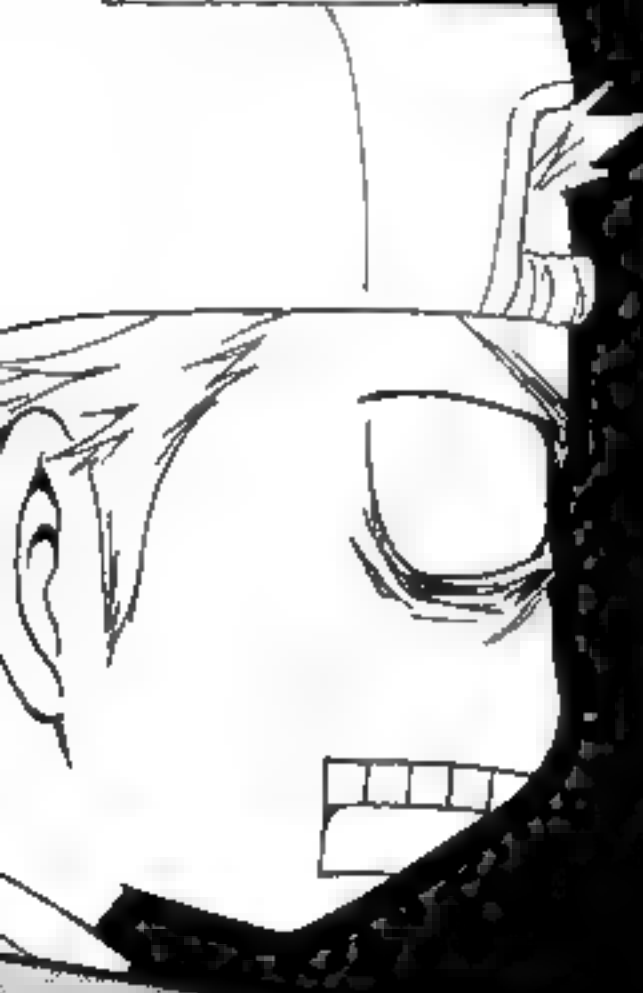
HE'S THE ONE
YOU HAVE TO
WATCH OUT FOR.



THE ONE
WHO'LL DO
TERRIBLE
THINGS
TO YOU IS
TETSUO.

NO.





YOU DROP OUT OF COLLEGE, YOU GET INTO DEBT FROM GAMBLING, AND IN ORDER TO PAY THAT DEBT, YOU SELL YUKIYA OFF TO THE YAKUZA. AFTER THAT, YOU GET THROWN INTO A LABOR CAMP, AND NOW YOU'RE A GOFER FOR A FORMER DELINQUENT WHO WORKS FOR A LOAN SHARK.

YOUR FUTURE IS BLEAK!!

THAT IS YOUR FUTURE!!



WHO'S GONNA BELIEVE SOMETHING LIKE THAT?! YOU BIG, FAT LYING PERVERT!!

END



Earthquake 45% alcohol

As the name indicates, it's a strong cocktail with a bitter flavor.

- Dry gin
- Whiskey
- Pernod



LYNX COLLECTION

五金件精品



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ohare Ga Nai 14

TOHRL KOUSAKA

CHAPTER 2

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

helping hands

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>





I'LL CHECK
THEM LATER.

EXCUSE
ME

open...

I'VE
FINISHED
PREPARING
THE DOCU-
MENTS.

LEAVE
THEM
HERE.

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

お金がないっ

CHAPTER 59



BUT YOU
SHOULD BE
GLAD, ISHII.

BUT

SEEMS
LIKE IT

IN A MORE
DREAFFUL
MOOD THAN
USUAL...?!

I-I-HATE
ME SOME-
HOW



Damn...

Grit



It's been three days since I've done it with Ayase!!

Correct



WAS SOMETHING TO DO WITH AYASE-SAN, IF I'M NOT MISTAKEN.

THE REASON PRESIDENT KANOU IS IN THIS STATE

I'M SAYING YOUR FIRST OPPORTUNITY TO BE USEFUL HAS ARRIVED.

I mean because he can aim his displeasure at someone other than me.



WELL...





CHEER UP.

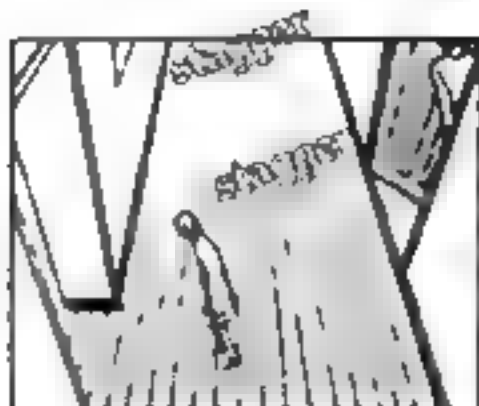
It all started
three days ago...

**TOTALLY
NOT TRUE.**

THIS IS JUST
THE USUAL.

AREN'T YOU
HOLDING A GRUDGE
BECAUSE I WENT
A LITTLE TOO FAR?





click

THERE,
I TOOK THE
RESTRAINTS
OFF

click

ANYWAY
YOU ALSO
ENJOYED IT,
DIDN'T YOU?

PISSED



ONLY
TOMOR-
ROW?

OH, ALL
RIGHT I
GET IT!

HEY
WHY ARE
YOU LOCKING
YOURSELF
IN?

THEN FOR
THREE
DAYS?

WE WON'T
DO IT
TOMORROW
I -- LEAVE
YOU
ALONE

COME OUT,
AYASE!

DAMN!
A WEEK,
THEN
YOU CAN'T
HAVE A
PROBLEM
WITH THAT!

Take
it!!
You
thief!!

POUND POUND

I SWEAR IT
BEFORE GOD AND
THE BUDDHA!

IF I DON'T
KEEP MY PROMISE,
WE'LL ABSTAIN
FROM SEX FOR
A MONTH!!

BUT
KANOU-
SAN,

YOU SAID
THAT
BEFORE,
BUT IN
THE END,

YOU
BROKE
YOUR
PROMISE

IT WON'T
BE A PROBLEM
THIS TIME,
BELIEVE ME

That's what
happened, but...

If I don't find
some way of
cutting it short...

HOW NICE
IT SOUNDS
LIKE FUN.

There are still four
days left of our
week with no sex...

But that would be
like going back to
open up the gate
to heaven...

But it's
hard.

IT'S A
PRETTY
BIG FES-
TIVAL

I DO.
THERE ARE
GOING TO
BE FIRE-
WORKS,
AND THE
FOOD CARTS
WILL BE
OUT TOO.

DO YOU
HAVE
PLANS
TONIGHT?

LET'S GO TO
THE FESTIVAL.

!?

I wanna
do it with
him just like
I never made
that promise!!



EVEN
THOUGH
YOU'RE
SO BUSY
WITH
WORK?

ER... UH...
IS THAT OKAY,
KANOU-SAN?

EVEN THOUGH
YOU ALWAYS
SAY "FESTIVALS
ARE POINTLESS"
AND SUCH.

WHATEVER
BROUGHT
THAT ON,
KANOU?

BE QUIET
YOU DAMNED
TRANNY
THERE'S NO ONE
MORE TRANS-
PARENT
IN THE
WORLD
THAN ME

YOU MUST
HAVE SOME
ULTERIOR
MOTIVE?

thrust

DON'T
WORRY
ABOUT
THAT

I'LL MAKE
TIME.

FOR YOU,

BESIDES.



THE BEST
GIFT IS IF YOU
ENJOY
YOURSELF

CAN I BUY
YOU A
SOUVENIR?

To get
on Ayase's
good side,

rather than
staying home
just us two,

I'll pretend
to not be
thinking of
sex at all.

I'll be killing
two birds
with one
stone!

glint

This
is it.

GOING
TO A
FESTIVAL
WITH YOU

I WANT
TO TRY

THANK
YOU VERY
MUCH

TH



That's why it's bad, you download.

That's why it's bad, you download.

That's why it's bad, you download.

I'm sorry but I'm a man that should be a little.

I should have read something like that.

That's why it's bad, you download.

Calm down.

That's why it's bad, you download.

All I have to do is be patient for a few hours.

Just visit a few booths, watch the fireworks, and it will be all over.

It's an easy victory.



What was
I thinking?
I was an
idiot...!!

COLLAPSE

CRASH!

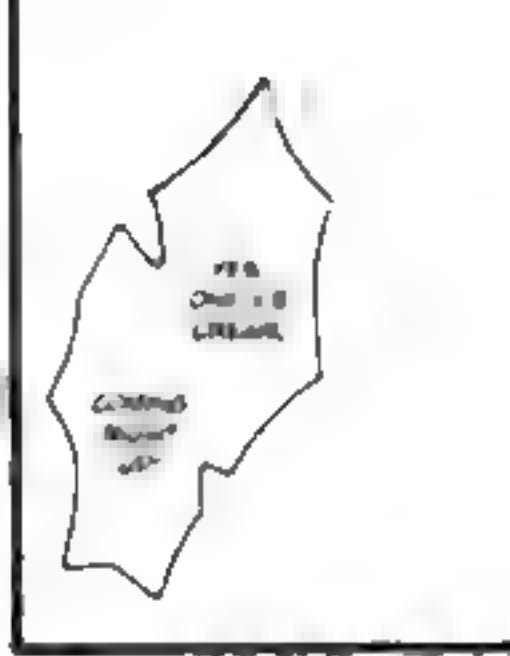


LEGS SPREAD WIDE

I'M SO
SORRY ONE
OF THE COUNTER
LEGS MUST
HAVE BROKEN.
I' IT'S ALL
RIGHT I'M
SORRY AS
WELL.

.....

A ARE
YOU HURT,
SIR?





YO-YO
FISHING!
HOW
NOSTALGIC!



!?

COPULATION

is doing all
this on purpose,
so I'll break
my word...

MOMMY,
WHAT ARE
THOSE
TWO MEN
DOING?

SSH!
DON'T
LOOK!

In order to
impose a
month-long
ban on sex...?!

Don't tell
me Ayase...

Im...
impossible...!!

What
the hell is
with this

unlikely
series of
situations?!



Ochare Ga Nai 14

TOHRL KOUSAKA

CHAPTER 3

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

CHR MASCANS TUMBLR COM
CHR MASCANS WORDPRESS COM

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

helping hands

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>



IF I BREAK
MY WORD,
WE'LL HAVE
A ONE-MONTH
BAN ON SEX.

DO YOU
HAVE ANY
COMPLAINTS,
AYASE?

※
somewhat
out of the
question

YOU'RE
GRIPING
BECAUSE
I WENT A
LITTLE TOO
FAR...

My no-sex
life began
three days
ago

WELL, WE
WON'T HAVE
SEX FOR A
WHOLE
WEEK!!

With the
accumulated
stress
and lust...

It was
like a
massive
sneak
attack

I was subject
to one
ero-terrorist
attack after
another !!

LEGS SPREAD WIDE

sticky

POPULATION

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER

お全がなし

60

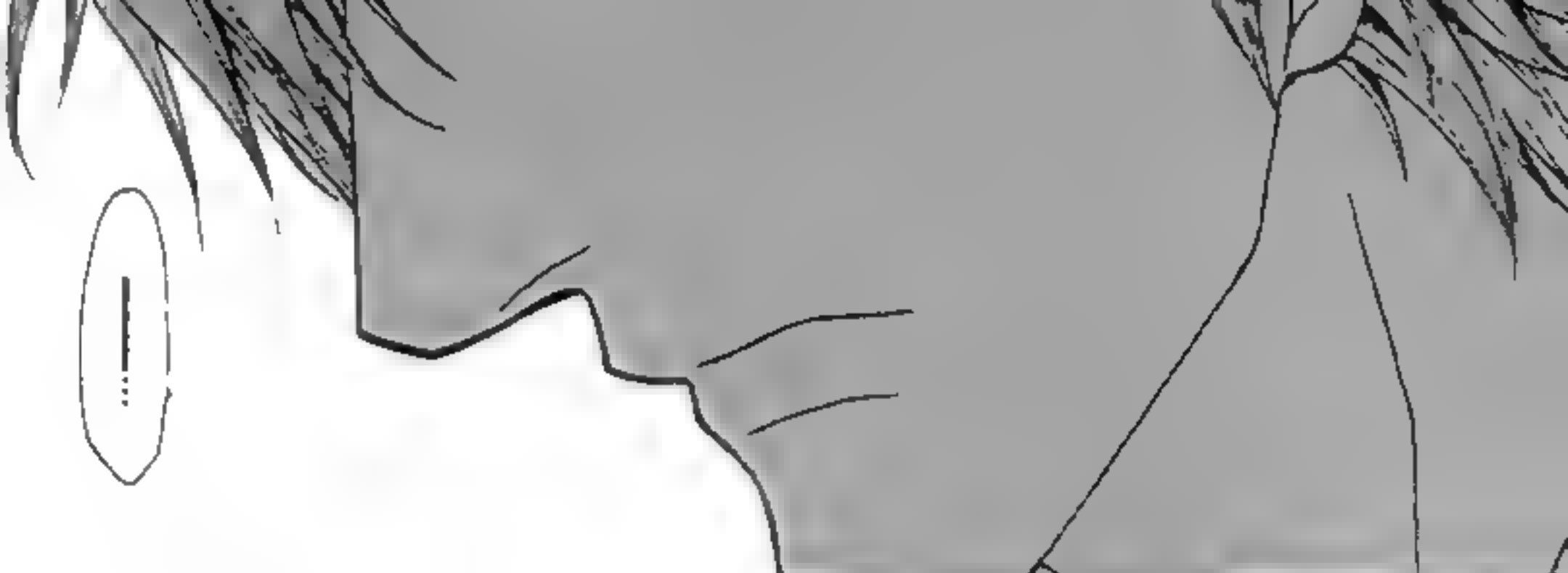
Is leading me
into a trap by
provoking my
desire...?!

LOOK, LOOK,
KANOU-SAN!
CAN WE
DO IT?

Don't tell
me Ayase...

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

お金がないっ







"KEEP THEM?"

MY FATHER BOUGHT ME ONE

WHEN I WAS A CHILD,

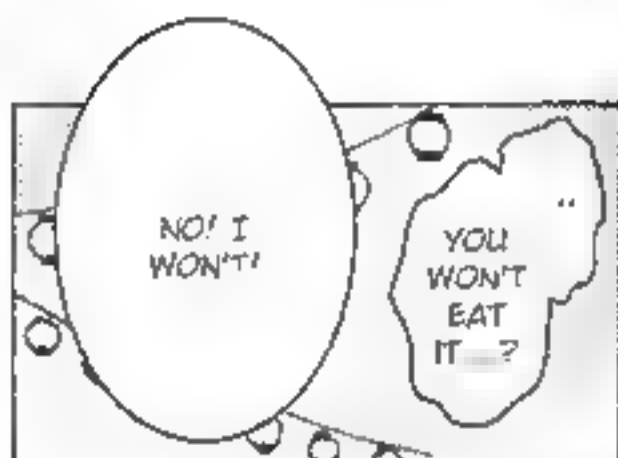
HERE, AYASE

IT'S A CANDY APPLE.

HOLD TIGHT TO IT WHILE YOU EAT IT, SO YOU DON'T DROP IT.

WOW...!







THE CANDY
APPLE

YOU GAVE
ME.

THIS TIME,

I'LL KEEP
IT AND
TREASURE
IT ALWAYS.



I CAN

BUY YOU
HOWEVER
MANY YOU
WANT.

EAT IT

IT'S A
FESTIVAL.

No matter
how many
times...



BOOOAA

!

OK...

THE
FIREWORKS
HAVE
STARTED!

LET'S GET
CLOSER TO
WATCH THEM

OKAY!



...

THANK YOU
VERY MUCH...



I BROUGHT
YOU SO YOU
CAN DO WHAT
YOU LIKE...!

**Now and
forever...**



SUCK

STUB

If I can
do this kind
of thing with
Ayase...

have sex
for a mere
week...

that's
enough.

Even if
we can't

SPIURT



HYAAAAH!

Why was there
lotion from the lost
and found right in
front of where
he fell?!

**WH...?!
WHAT IS
THIS...?**

And why did
his pants come
off the instant
he fell?!

How did
he get
tangled
up in
his obi?!

FWAHH?



It's the
work
of the
gods...!!

NO HUMAN
COULD DO
ALL THIS...

OOZE

IN OTHER
WORDS!!

SINCE
WE CAME
TO THIS
SHRINE !

ONE
STRANGE
THING
AFTER
ANOTHER
HAS HAPPENED

WHEN
I THINK
ABOUT
IT,

HEH
HEH
HEH

HEH

WAS DIVINE
PUNISHMENT!!

ALL THE
HARASSMENT
SO FAR...

I'M
GONNA
FUCK YOU
RIGHT
HERE
AND RIGHT
NOW...!!

ARE YOU
REALLY
GONNA
DO THIS
KINDA STUFF
TO A SCARY
LOAN
SHARK??

YOU'VE
GOTTA BE
KIDDING
ME...!!

THAT'S
WORTH
SOME

BECAUSE

IF YOU
DON'T WANT
TO BE
DELIVERED
BY A KID
WOLF

THAT'S THE
TRAP

THERE ARE
LOTS OF
PEOPLE
"LST" IN
THE OTHER
SIDE OF THE
STREET

Y-Y-Y-
YOU
CAN'T!



IT'S...

IT'S BEEN
SEVERAL
DAYS,

SO.

I...

MIGHT...

BE REALLY
LOUD...

YOU...!



THAT WAS
THE MOST
DEVASTATING
ATTACK OF
THE DAY,
YOU DUMB
BASTARD...!!

DID YOU
JUST SAY
THAT ON
PURPOSE?!

NP SHT

AH...!

JOH

HA...
UGH...

stroke

THAT'S
VOID NOW

npsh

WE
WOULDN'T PROMI-
DO IT FOR SED.
A WEEK

STOP
PLEASE

ST. !



jolt

squelch

ARE YOU SAYING IT'S IMPOSSIBLE?

stroke

grind

YOU'RE ALREADY DRIPPING, AREN'T YOU?

HAS IT BEEN ACCUMULATING WHILE YOU LONGED FOR ME TO PUT IT IN YOU?

twitch

twitch

twitch

REALLY, YOU CAN'T

PEOPLE WILL

MY VOICE

NO!

NO!

NOT THERE

AH!

AH

AH!

squelch

squelch

AAAAH!

NO...

AH!



HAH...

AHHH....

AH!

jolt jolt



shake

shake

shiver

shiver

EVEN
THOUGH YOU
HAVE SUCH AN
EROTIC BODY.

DID YOU COME
JUST FROM
ME PUTTING
IT IN?







Reflected

THE NEW &
DURING
PUBLISHING OF
OF THE NEW

IT WAS A
LITTLE BIT
HIGHER THAN
THE OTHER

COMPLETELY
WORN OUT

drip

A REVELATION FROM
THE GODS: "HAVE ALL
THE SEX YOU WANT
WITHOUT HOLDING,
BACK." ♥

KIND OF LIKE A
BLESSING ON MY
USUAL BEHAVIOR.

rumble
rumble



I HEARD ABOUT THE LIGHTNING YESTERDAY

DID IT REALLY STRIKE RIGHT AT KANOU'S FEET?

YEAH

I THOUGHT FOR SURE THE GODS HAD FINALLY TAKEN THEIR REVENGE ON THAT FIEND!

NO WAY!

HOWEVER, UNFORTUNATELY, IT DIDN'T EVEN GRAZE HIM.

IN ORDER TO "MAKE UP FOR LOST TIME" OR SOMETHING.

SEEMS HE'S TAKING FOUR DAYS OFF.

SO? WHERE'S KANOU?



END





CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ochare Ga Nai 14

FOHRL KOUSAKA

CHAPTER 4

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

helping hands

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>





.. HUH?!

NO
COMPANY
TRIP?

THAT'S
RIGHT.

OF COURSE
THERE ISN'T

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.
I DON'T WANT TO GO!



TRY
THINKING
ABOUT
IT A LITTLE,
AYA-CHAN.

IN
OTHER
WORDS,

DIS AIN'T NO
RESPECTABLE
BUSINESS,
HERE.

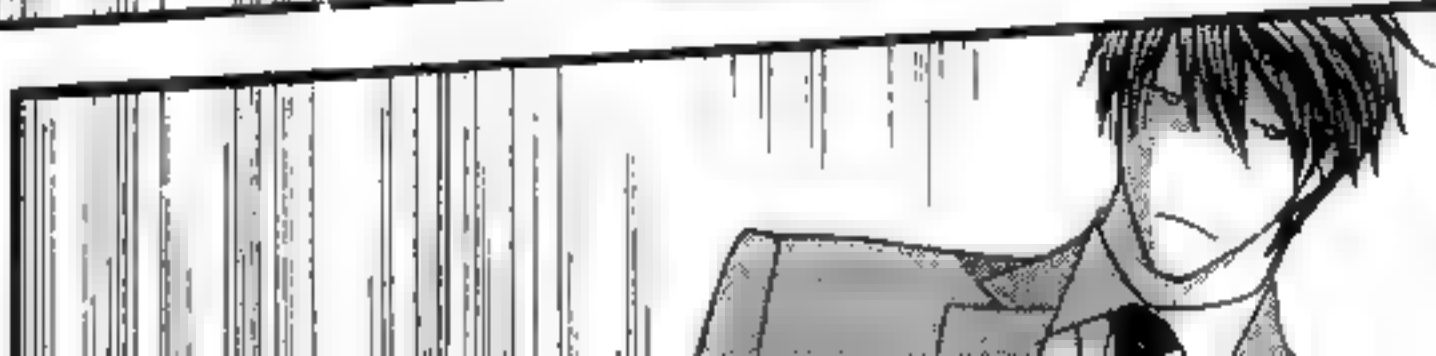
IT'S
OUTTA DA
QUESTION,
AYA-CHAN

BUT, I

HAVEN'T
I HEARD
YOU TALKING
ABOUT GOING
TO AN ONSEN?

WHOMP

WITH
THESE
FACES



BATHS

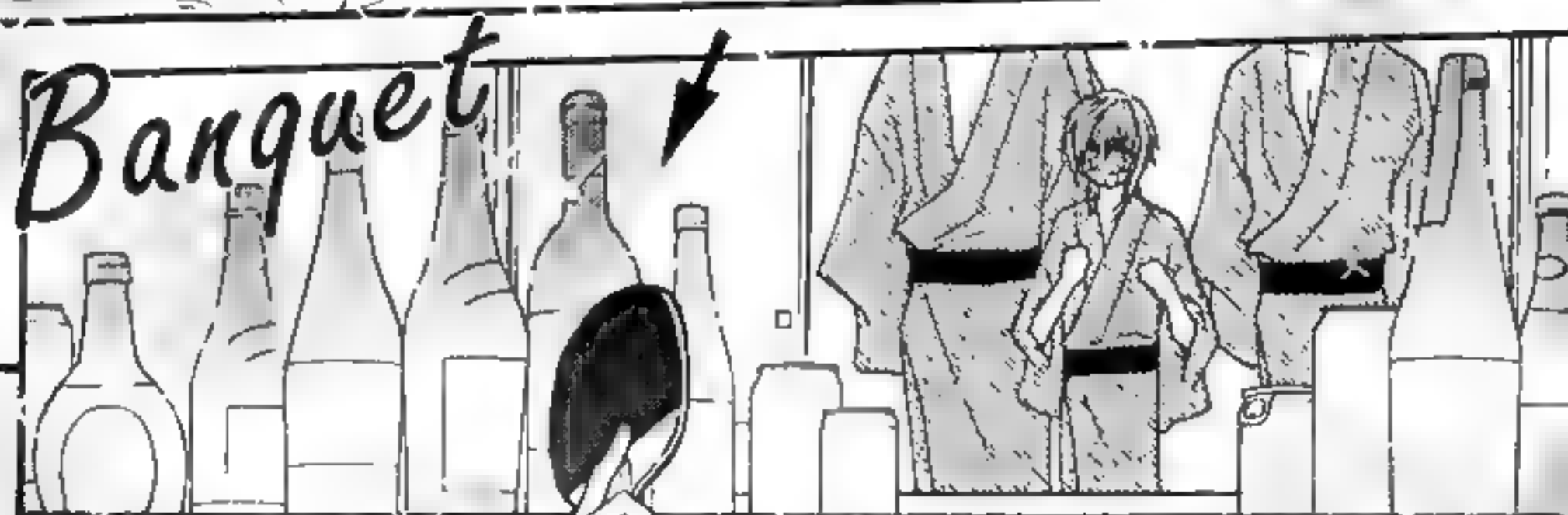


BANQUET



PING-PONG







WE COULD
MAKE SOME
GREAT
MEMORIES.

WE ALL
WENT ON
A TRIP
TOGETHER.

IF. .

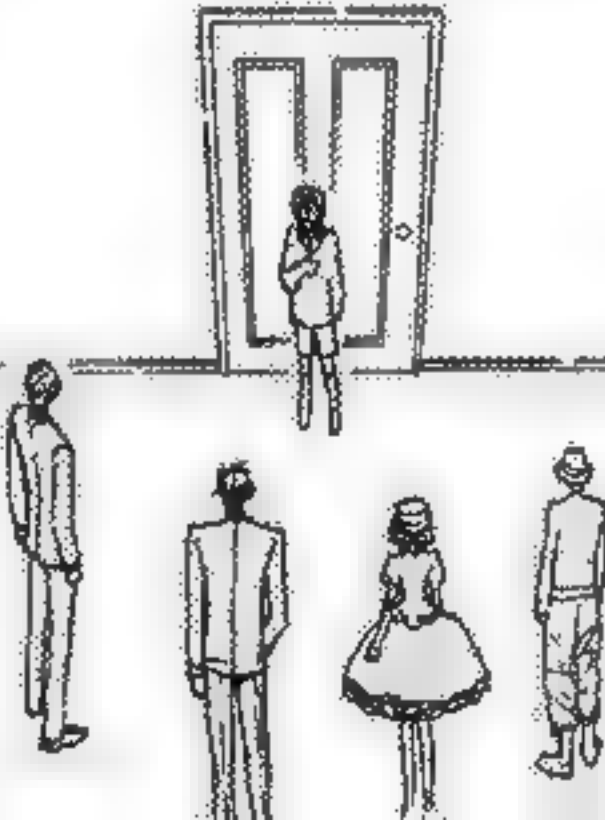
IF YOU
WANT TO DRINK,
CAN'T YOU JUST
DO IT AT HOME?

THAT'S
NOT THE
POINT

WELL, I
MEAN
DRINKING
DOES
HAVE ITS
ATTRACTIVE,
BUT...

AND OUR
BONDS WOULD
DEEPEN, SO
TO SPEAK.

AND
THEN
WE'D ALL
GET ALONG
BETTER.





I'VE NEVER
BEEN ON
VACATION
WITH FRIENDS
OR FAMILY,
SO I DON'T
REALLY
KNOW,
BUT

AYASE...



AYASE-SAN..

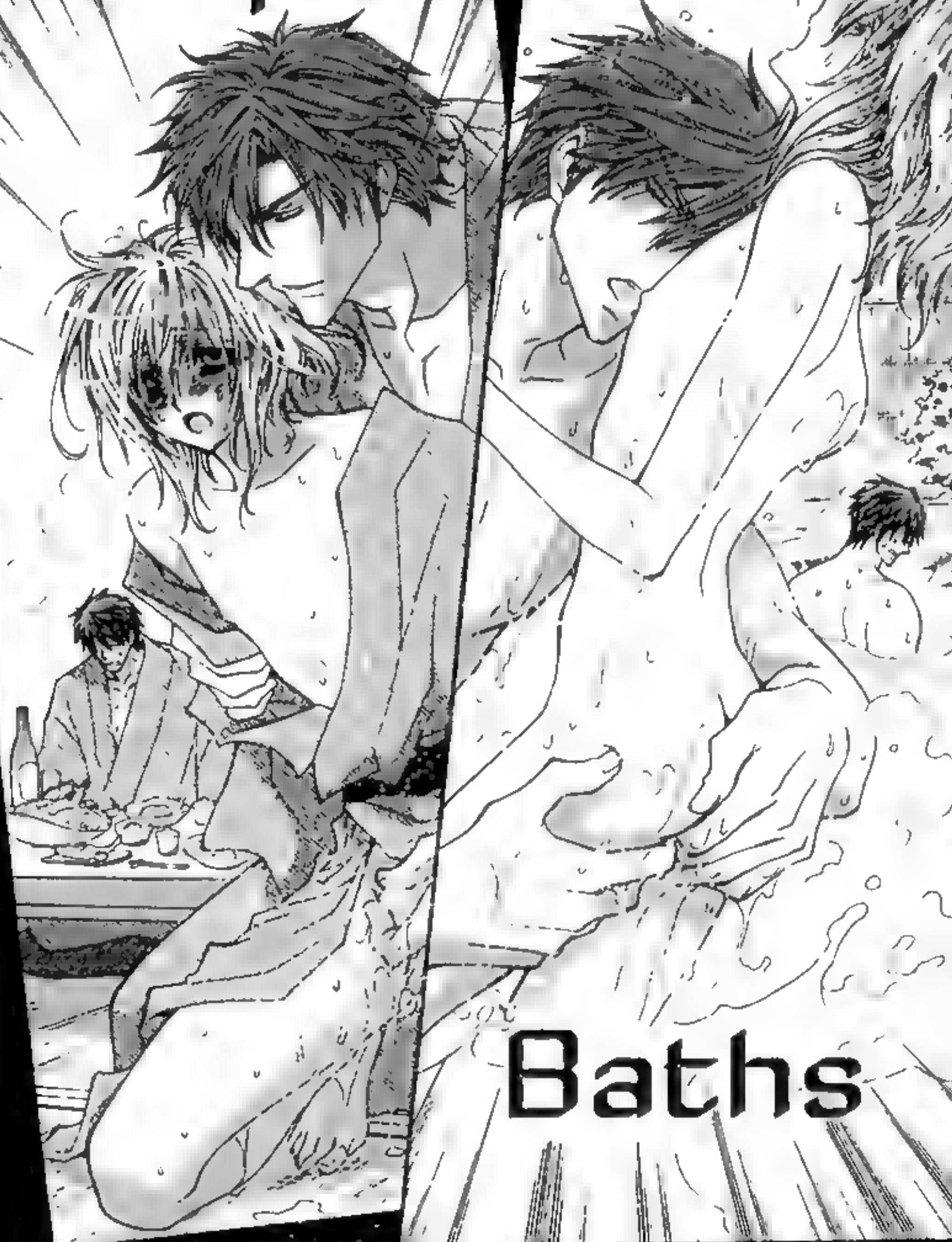


AYA-
CHAN...



1

Banquet



Baths



Ping-Pong

IT'S TRUE,
WE SOITINLY WOULD
MAKE SOME MEMORIES
WE'D NEVER FORGET!

PLEASE
DON'T DENY IT,
YOU OTHER
TWO.

PING-PONG
IS OUT,
OBVIOUSLY.

stab
stab
stab
stab



WHERE
DO YOU
WANT TO
MAKE THESE
MEMORIES?

WELL?

WHAT
SHOULD
WE DO,
AYASE?



NOW I THINK
ABOUT IT, WE
CAN MAKE
MEMORIES
RIGHT HERE
AT HOME...

WITHOUT EVEN
GOING ON
VACATION!

Taking It
All Back



NO, NOT
AT ALL



IT WAS
THE BOOZE
AFTER ALL...?



THEY DO SAY
THAT DRINKING
AT HOME IS
THE BEST ♡

RIGHT? ♡

END

Virgin Mary (Non-alcoholic)

A Bloody Mary that doesn't use sinful vodka.
A healthy tomato juice blend?

- Tomato juice
- Lemon juice
- Worcestershire sauce
- Tabasco
- Salt
- Black pepper
- Celery
- Ice cubes



LYNX COLLECTION

五金界礼记

Chare Ga Nai 14

FOHRL KO JSKA

CHAPTER 5

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

help at home

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>





NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

お金がない



61





I CAN'T
HELP IT

I CAN'T GET
ENOUGH
BECAUSE OF
THAT SEX
BAN WE HAD
BEFORE

HUM
?"

YOU CAN'T
KANAHI-SAN

PEOPLE
WILL GO





WHAT
ARE YOU
DOING IN A
PLACE LIKE
THIS, YOU
MORON?!

I WON'T
ALLOW SUCH
INDECENT
BEHAVIOR IN
MY SACRED
OFFICE
I'LL SUE
YOU FOR
SUCH
TROUBLESOME
BEHAVIOR!!

APPEAR

SOMEYA LAW OFFICE



He's
Kanou-san's
late father's
colleague.

And now
he stands in
place of a father
to Kansu-san.

EVEN
THOUGH
YOU'RE A
CORRUPT
LAWYER
WHO
SPECULATES
IN DIRTY
WORK.

BESIDES,
WHAT
HERE IS
SACRED?

THE
FAULT IS
ALL YOURS
FOR MAKING
ME WAIT!

WHAT'S
THAT,
SOMEYA?



ALL THE MORE YES,
REASON WHY
A LOAN SHARK
LIKE YOU SHOULD
BE GRATEFUL
FOR MY SERVICES!

Now he
mentions
it...

"Someya-sensei
is the only one
who's immune
from President
Kanou's bad
behavior."

if I recall
correctly,
someone said
that to me.

They seem
like an
actual father
and son.

They're
close and don't
hold back with
each other...

AND I
BROUGHT
AYASE
TO YOU.

EVEN
THOUGH
YOU SAID
YOU NEEDED
HELP,

ACTING
LIKE A BIGSHOT,
AS ALWAYS...!

!

VULGAR
GUYS WITH
A VIOLENT
APPEARANCE
DON'T SUIT
MY TASTES.

NO.

COULDN'T
YOU HAVE
BORROWED
AS MANY
MEN AS YOU
NEEDED FROM
TAKANOWASHI?

IN ANY
CASE,

WHAT
DO I
CARE
ABOUT
YOUR
TASTES?!

to lend
a hand to
Someya-san...!

THEN
PLEASE
COUNT
ON ME...

IF THERE'S
REALLY
ANYTHING
I CAN DO,

The reason
I came here
today is..

That's
right...

ER..

WAA !



Since
his son,
Someya-
san


helping
me out...

I can
be even just
a little bit
useful...

Besides...

IT WILL
BE A LIVE-IN
JOB, HERE IN
MY HOUSE!

I have
one other
reason...



YOU NEVER OL ..!
MENTIONED
ANY SUCH
THING!

THAT
WON'T
BE A
PROBLEM,
WILL IT?

IT'S
ONLY
FOR A
FEW
DAYS.

IT'S A
HUGE
PROBLEM
!!

Man who
lost it after
not having
sex for four
days

I'll be
sleeping at
Someya-san's
house...?!

Live-
in?!



IT'S
COMPLETELY
OUT OF THE
QUESTION!!

IT'S BAD
ENOUGH
LETTING
HIM GO
DURING THE
DAYTIME,

BUT
OBVIOUSLY
TAKING HIS
NIGHTS AS
WELL IS AN
ENTIRELY
DIFFERENT
MATTER!



I CAN'T
LEAVE
HIM ALONE

HE'S
LEAVING
HIM ALONE

YOU
CAN'T
JUST
SAY

WAIT
HIMSELF

LET'S
GO
HIMSELF
OUT



YOU DON'T
HAVE TO
WORRY
ABOUT
SUCH
THINGS.

LIKE
FAMILY
TO YOU,
KANOLI-SAN?

ISN'T
SOMEYA-
SAN



OH?

BUT
WHY
ARE YOU
ASKING
ALL OF A
SUDDEN?

WELL...
THAT'S
TRUE,



I'LL
FEEL
BAD

IF WE
LEAVE
LIKE THIS.

I DON'T
WANT TO
MAKE
SOMEYA-SAN
HATE ME!



OUR SEX
LIFE IS MORE
IMPORTANT
THAN
SOMEYA'S
STAFF
SHORTAGE!!

DECISIVE



Wh-what
should I do?
I can't just!

WAIT,
PLEASE,
KANOLI-
SAN..!

COME
ON.
LET'S
GO.



WE'RE .

WANT
TO GET
ALONG

I .

WITH YOUR
FAMILY,
KANOU-SAN.

GOING
TO BE

AND YOU,
TOO,
KANOU-
SAN..

GOING
OUT FOR
REAL...

IF .



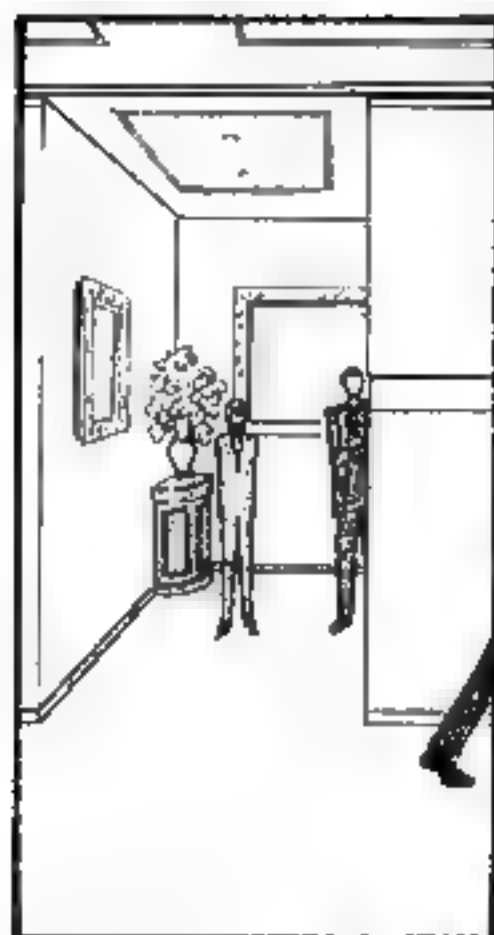




slurp

I'LL COME
TO YOU
IMMEDIATELY


IF ANYTHING
HAPPENS, CALL
ME ANYTIME.



I'M NOT LEAVING
AYASE HERE SO
YOU CAN BULLY
HER, SOMEYA!



SEE YOU!



I see.
Kanou-san
doesn't
understand
at all...!!

Whooo... doosh

BAM

Compendium
of Statutes

PLEASE PLACE
YOUR HAND HERE.

I I'M
LOOKING
F. FORWARD
TO WORKING
WITH YOU.

Wh... what
can I do
about this
horrible
atmosphere...?

nervous

P-PLEASE
LET ME
KNOW HOW
I CAN
ASSIST
YOU.

THEN,
FIRST

DO YOU SWEAR
TO TELL THE TRUTH,
THE WHOLE TRUTH,

AND
NOTHING
BUT THE TRUTH?!

I
SWEAR I

!?

!?

VERY
WELL

THEN
LET THE
QUESTIONING
BEGIN!!

haha

Wh... what on
earth have I
gotten into...?

WHAT ARE YOUR PLANS FOR
THE FUTURE? DO YOU PLAN
TO ASSIST SOMUKU IN HIS
WORK? WHAT DO YOU THINK
OF SOMUKU'S WORK? AND
EXACTLY HOW MUCH DO YOU
UNDERSTAND ABOUT
SOMUKU'S WORK...?!




OBJECTION!!

I KNEW IT
WOULD BE
SOMETHING
LIKE THIS!!

WHEN I HEARD
THAT PAPA HAD
CALLED YOU
OVER HERE,
I THOUGHT
I'D RUSH
OVER..

SOMEYA
(JUNIOR)-
SAN..!



Is...is this the
beginning of some
kind of courtroom
drama...?!

YOU HAVE
NO LEGAL
STANDING IN
THIS CASE.
LEAVE THE
COURT IMMEDIATELY!!

I CANNOT
ACCEPT THIS
KIND OF
IMPROPER
QUESTIONING.
RELEASE
AYA-CHAN
IMMEDIATELY!!

OBJECTION!
I DO HAVE
STANDING!!

IT'S A
CLEAR
VIOLATION
OF CRIMINAL
LAW PRO-
CEDURE!!

THE DOCK



I KNOW
HOW YOU
OPERATE,
PAPA!!

JUST AS
YOU DID WITH
HONDA AND
ME?!

IS IT NOT YOUR
INTENTION TO POKE
YOUR NOSE INTO
AYA-CHAN'S
AFFAIRS,



YOUR REAL
GOAL WAS TO
QUESTION
AYASE!!

UNDER THE
PRETEXT OF
WANTING HIS
HELP WITH
YOUR WORK.,



I CAN'T
REFUTE
IT

WELL



IT'S JUST
AS YOU SAID



ALL YOU WANT
TO DO IS EXAMINE
THE SIGNIFICANT
OTHER OF KANOU
SOMUKU!!



IF YOU CAN
REFUTE THIS
ALLEGATION,
THEN PLEASE
GO AHEAD...!!



HE WAS
KEEPING YOU

AGAINST
YOUR WILL

BUT I'LL
LEAVE
THAT
ASIDE
FOR THE

BETWEEN /
MEN IS A
HUG
PROBLEM

ON THE

THERE ARE



**I MUST
ESTABLISH
WHETHER
SOMUKU'S
LIFELONG
PARTNER
IS WORTHY
OF HIM....!!**



**AS THE
SUBSTITUTE
FOR SOMUKU'S
LATE FATHER,**

**I MUST GET
TO THE BOTTOM
OF THIS!**

**HOWEVER,
WHEN A
MUTUAL
AGREEMENT
IS REACHED,
IT'S A
DIFFERENT
MATTER!!**

BANG

**FURTHERMORE,
WHEN HE GOES
BEYOND HIS
USUAL LEVEL
OF ENTHU-
SIAISM
I CAN NO
LONGER
OVERLOOK
IT!!**



**GOING
BEYOND JUST
QUESTIONING
HIS LOVE
PARTNER**

**THIS
IS.**

**WAIT
!**

With our
current situation
being one of
"living in"...

PLEASE
...

TREAT
ME FAVO-
RABLY.

What was
happening
was not a
courtroom
drama...

What...

...but was in actuality
a drama about the
conflict between a
bride and her
mother-in-law?!

What's going
to happen
to me?



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ohare Ga Nai 14

TOHRL KOJISAKA

CHAPTER 6

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

help at home

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>



NO MONEY! TOHRU KOUSAKA VER.

お金がないっ



62







SORRY,
SO SORRY

HMM

AAAAAH!
SORRY!
I'M SO
SORRY!!

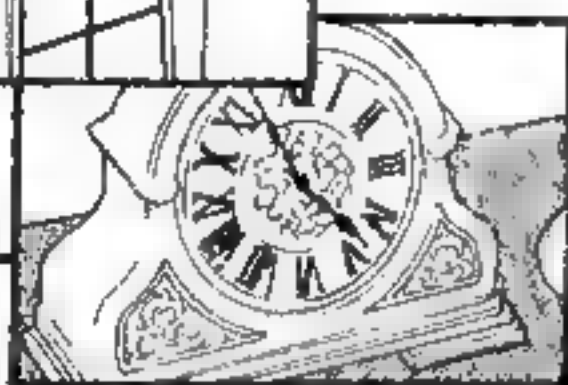
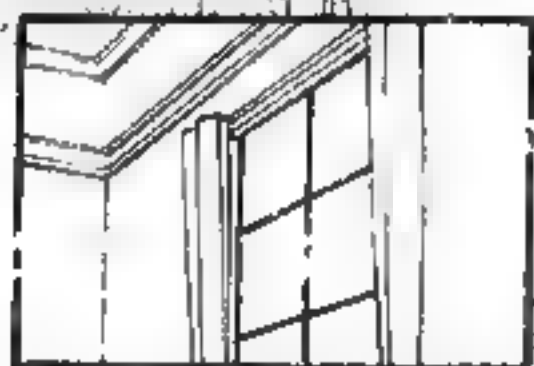
OH

IF YOU'RE
USELESS
AT CLEANING
PROPERLY.
HOW CAN
YOU BE A
WORTHY
BRIDE
FOR MY
SON...?

IT
WAS A
DREAM
...

!?

This room...?!



Oh..

COME
STAY AT
MY HOUSE

AND HELP
ME OUT
WITH WORK.

That's right.
Yesterday...

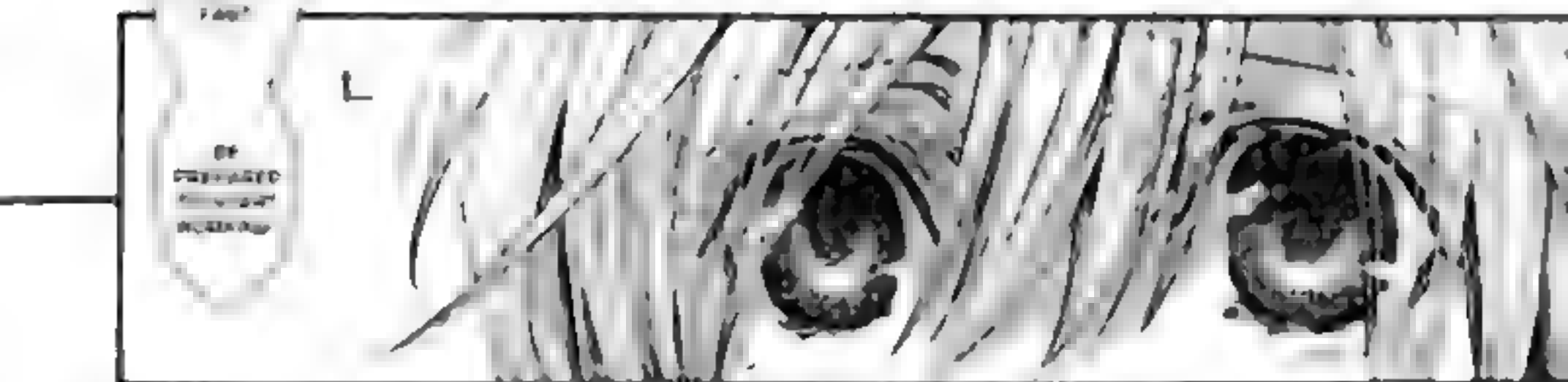
ARE YOU
WORTHY OF
BEING
SOMUKU'S
LIFELONG
PARTNER?

I MUST
FIND OUT!



That's why
I had that
dream

Someya-san...!



I want to do well
enough-not-to-be
disliked by
Someya-san but



I'm
nervous...





Anyway,
I'll do my best....!!

I'M AYASE
YUKIYA.

PLEASED
TO MEET YOU.

SHINE

YES,
SIR!

WELL,
THEN
ORGANIZE
THESE
MATERIALS
AT ONCE

PLEASE
WAIT!
P...
PLEASE
LET ME
HAVE THE
MEMO-
RANDUM!

WAIT
...!

But calm down,
me! If I can
organize documents,
then I can even be
useful at Kanou-san's
company...

Th...the
amount and
degree of
difficulty of the
jargon is a lot
higher than I
thought!

ARRANGE THE
DOCUMENTARY
EVIDENCE AND
PHOTOGRAPHIC
DATA THAT WERE
RELEASED TO US IN
SEQUENTIAL ORDER
ACCORDING TO
THE PARTY OF
THE FIRST
PART AND THE
PARTY OF THE
SECOND PART.

THIS
IS THE DOCUMENTARY
EVIDENCE FOR THE
OBJECTIONS THAT
SOMEYA-SENSEI PLANS
TO MAKE TOMORROW.

drone

quiver

quiver



COMPLETELY STUCK

I'VE NEVER
USED THIS
SOFTWARE
BEFORE...

I'M VERY
SORRY

COULD YOU
PERHAPS
TEACH
ME HOW TO
USE THIS?

HOW IS IT
GOING?

However,
after that...

I'M
VERY
SORRY

I'M
ONLY
HALF-
DONE

WILL
YOU BE
FINISHED
SOON?

**SLOW
WORKER**

ASD

stare

.....



The dream
came true.

IS
SOMEONE
THIS
USELESS

A WORTHY
BRIDE FOR
MY SON?!

AAAAAA!
I'M SORRY...
I'M SO
SORRY!

When
I tried to
improve...

KENOU-SAN

It was
presumptuous
to ever think
I could be
of use...!

Up until
now, at
Kenou-san's
company,

it was
planned
for me to
help Kuba-san
out, but...





RAVE REVIEWS

BY DOING
THE DISE
ENTRY

YOU'RE
REALLY
HELPING

EXCELLENT
WORK

TEENY TINY
WORKLOAD



GOOD
WORK
WOULD
YOU LIKE
TO TAKE
A TEA
BREAK?

HE'S ONLY
BEEN THERE
FOR 10 MINUTES
+

EASY WORK



achoo



they
should have
had me serving
the tea...

instead,



※ Normal business practice

DON'T SLACK OFF! WORK LIKE YOUR LIFE DEPENDS ON IT!!



IN ANY CASE IT'LL TAKE YOU FOREVER TO GET THIS MUCH DONE BY THE DATE YOU'RE WORKING!

NO DINNER FOR YOU UNTIL YOU'RE DONE!





This
is it!

IF I'VE
CAUSED
YOU ANY
TROUBLE.

WILL YOU
ALLOW ME
TO MAKE
DINNER
FOR YOU...?!

Good.
He said
"Okay."

FEEL FREE
TO MAKE
USE OF
ANYTHING
IN THE
KITCHEN.

And
until
then...

Someya-san
will come
home at 9:00.



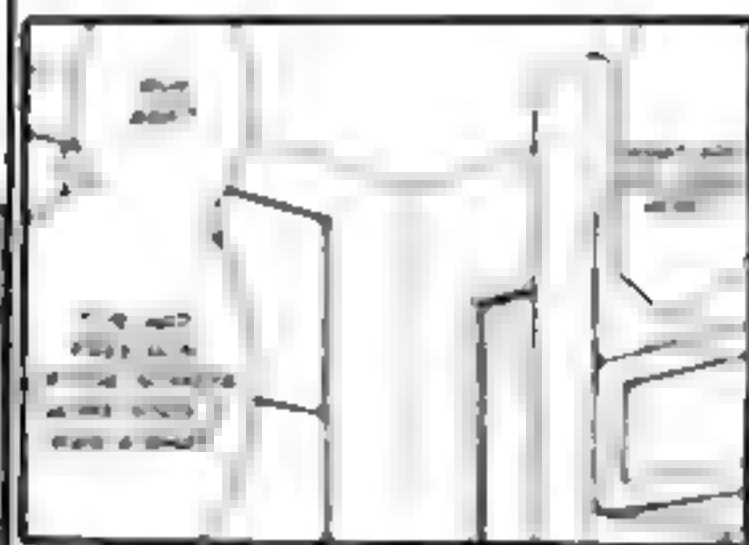
KANOU-SAN...!

I have to
make the
perfect
dinner!!



WHY
IS HE
EVEN
MAKING
YOU MAKE
HIS
DINNER?

!





THE
BEST
THING
IS
A
FRIEND

THE BEST
THING
IS
A
FRIEND

THE BEST
THING
IS
A
FRIEND

THE BEST
THING
IS
A
FRIEND



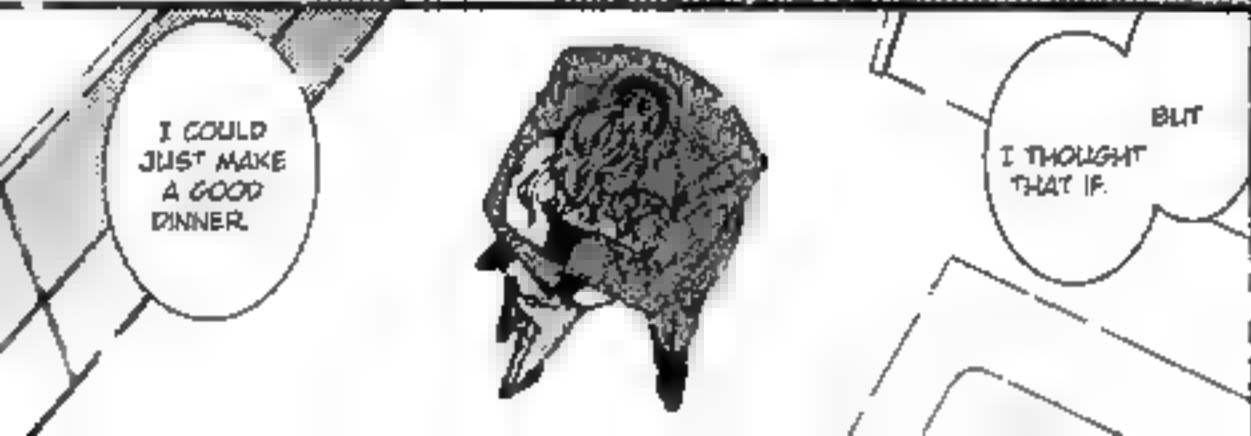
I'M THE
ONE WHO'S
SAYING IT,

SO MAKE
NO MISTAKE



OH

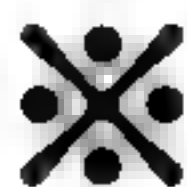
THANK
YOU..



I COULD
JUST MAKE
A GOOD
DINNER

BUT
I THOUGHT
THAT IF.





This is
still

the
first
day.



HOW CAN
YOU SAY
THAT?!

RELAX.

Y-Y-Y-YOU
CAN'T!

BESIDES
DINNER HAS
TO BE
READY
BY 9:00.

SO I
REALLY
CAN'T .!

WHERE
DO YOU
THINK WE
ARE. ?

IS THIS SOME
KIND OF TIMED
TRIAL...?!

press

I'LL
FINISH UP
FASTER
THAN USUAL.



END

NIGHT CAP 17 proof alcohol

On nights when you can't sleep...
use it as an excuse to drink one of these.

- Brandy
- Orange Curaçao
- Anisette
- Egg yolk



LYNX COLLECTION
市金井礼均



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ochare Ga Nai 14

TOHRU KOJIMA

CHAPTER 7

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WALLACE

LEANNING

WALLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

helping hands

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>



Huh...?!

HERE IT IS.
A HUNDRED
MILLION TWO
THOUSAND
YEN.

IN
CASH!!

NO MONEY! TOHRU KOUSAKA, VER.

お金がないわ???

OKANE GA NAI!??

Have we
changed
places...?

YOU
SAVED
ME

NO,
BE-
CAUSE

Wh...
what's
happening...?!

It looks like
you were strong
enough to save
yourself.

.....!

EVEN THOUGH
I'M A COMPLETE
STRANGER.

I'M
GRATEFUL.

NO, IT
WAS ALL
THANKS
TO YOU.



twinge...

"A complete
stranger"...



500,000
EACH TIME

I'LL LET YOU
USE MY BODY.

500,000
EACH TIME.



This is
strange.

I've...

lost all
strength...

?!
.....



AYASE



YOU
WERE
HAVING A
TERRIBLE
NIGHT-
MARE

ARE
YOU
AWAKE?

A
dream...



DID
DID I SAY
ANYTHING?



turn

WHO KNOWS?

IS THAT SO?

THAT'S ABOUT AS MUCH AS I CAN REMEMBER.

I'VE ALREADY FORGOTTEN.



THAT'S ALL.

AND THAT'S ALL?

"WHAT'S THIS POSITION?" OR SOMETHING LIKE THAT

YEAH.



WHAT WERE YOU DREAMING ABOUT?

whew


SO I HAD TO PAY YOU BACK WITH MY BODY OR SOMETHING LIKE THAT.

THAT IT WAS THAT YOU AND I HAD CHANGED PLACES, AND I OWED YOU MONEY,

I'M POSITIVE

YOU MUST HAVE BEEN LISTENING THE WHOLE TIME!





YOU MIGHT
SAY IT WAS A
SECRET WISH

WHAT A
NICE
DREAM,
AYASE.

EVEN
THOUGH
IT'S IMPOSSIBLE
TO REVERSE
OUR POSITIONS,

IT
WASN'T
NICE AT
ALL.

IF YOU WANT ME
TO SELL MY BODY
TO YOU, THAT
COULD BE
ACHIEVED,
COULDN'T IT?

thadump

IT'S
SOMETHING
YOU WISH
FOR, ISN'T
IT?

....!

I'M NOT
WISHING
FOR
THAT....!

To hear him
call himself a
complete
stranger...?

END

Russian alcohol 35 proof

A lady-killer cocktail with a dangerously sweet flavor.

- Vodka
- Dry gin
- Crème de cacao



LYNX COLLECTION

五金件系列



CHR MASCANS TUMBLR.COM
CHR MASCANS WORDPRESS.COM

Ochare Ga Nai 14

TOHRL KOJISAKA

CHAPTER 8

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

EDITING

WILLACE

LEANNING

WILLACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hands!

> Cleaners <

help at home

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>






NO MONEY!—TOHRU-KOUSAKA-VER.

踏みとどまれない？

FUMITODOMARENAI? (CAN I HOLD OUT?)



WITH THIS,
IS THE
MOVE
FINISHED?

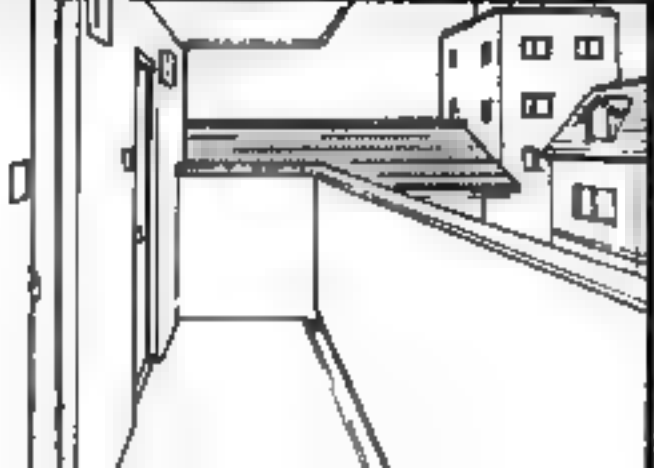
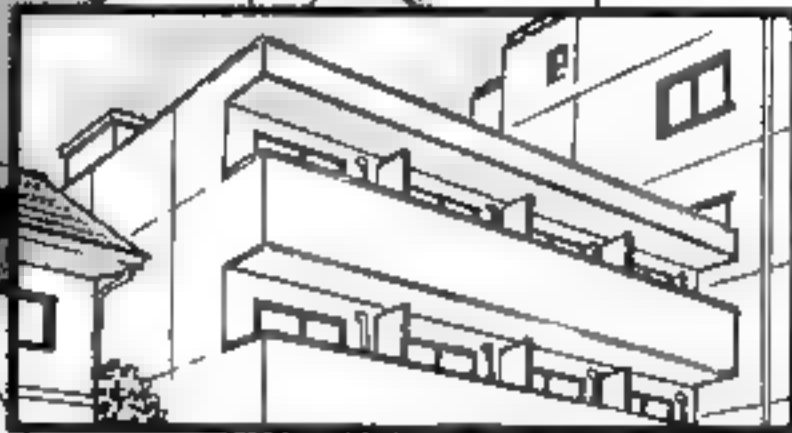
It'll soon be
one month since
I started working
for Kanou.

And he's finally
provided me with
a place of my own.

IT'S A NICE
APARTMENT,
TETSUO.

THE WAY
THINGS WERE
GOING, I
WOULD HAVE
FROZEN TO
DEATH.

WITH THIS,
I CAN FINALLY
LEAVE MY
HOMELESS
LIFE ON THE
ROOFTOP.





I'M ENVIOUS.
THIS IS GREAT, ISHII-KUN.

BAW...
I CAN COME COOK FOR YOU EVERY DAY.
I'M GLAD IT'S SO CLOSE TO THE OFFICE.



WHY WOULD YOU SAY SUCH A THING...?

THE ONE WHOSE ORDERS CAUSED THE NEAR FREEZING TO DEATH IS HERE...!!!



OH, PLEASE THINK NOTHING OF IT
I'M HAPPY TO BE OF HELP.

OH, FORGIVE ME FOR MAKING
I'LL GO PUT SOME TEA ON.
EVEN YOU HELP, KUBA-SAN.

I THINK YOU KNOW,
BUT IF YOU LAY A HAND ON AYASE-SAN, YOU REALLY WILL DIE IN THE LINE OF DUTY, YOU STEAMING TRASH-HEAP.

CLOSE



HE'S MY
COUSIN,
AND I'M
USED TO
LOOKIN'
AT HIM.

I'M NOT
GONNA GET
ANY STRANGE
IDEAS AT
THIS LATE
DATE!

I'M NOT
GONNA
TOUCH
HIM,

NO
MATTER
HOW MUCH
HE LOOKS
LIKE A
GIRL!

—
IS THAT
SO?

YOU
GUYS'RE
THE ONES
WHO WANT
TO DO
PERVERTED
THINGS
WITH HIM!



HE HIT HIS
HEAD WHILE
CARRYING
BOXES.

ISN'T
THAT
RIGHT?

RIGHT

SORRY
FOR
MAKING
YOU WA-

TET-
SUO?!

SO MAKE
SURE YOU
DON'T
BETRAY
THEM.

I'M
GOING TO
PUT FAITH
IN THOSE
WORDS.

IF YOU'RE
PUTTING FAITH
IN THEM,
WHY AM I
GETTING
BEAT UP?!

THIS IS YOUR
PUNISHMENT
FOR CALLING
MY BOSS
A PERVERT

brr brr

I HAVE TO
STEP AWAY
BUT CALL ME
IF ANYTHING
COMES UP.

EXCUSE ME
IT'S FROM
THE PRE-
SIDENT

OH!
I WILL!







I'LL ACT RIGHT
FROM NOW ON.

No matter
how little...

I'll try to
become a man
who can
protect you.

And
it's all

thanks to
Yukiya.

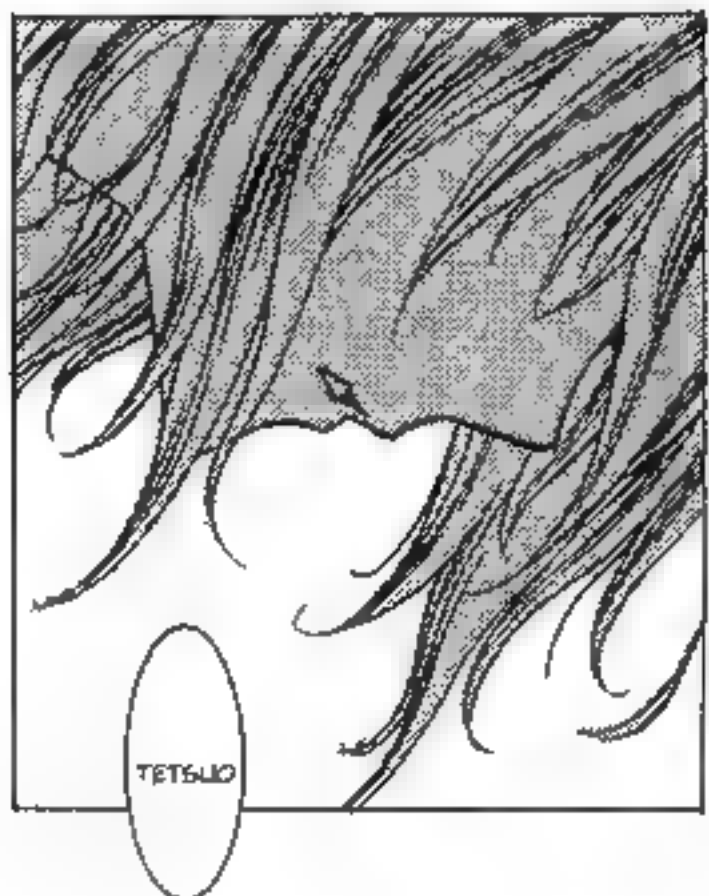
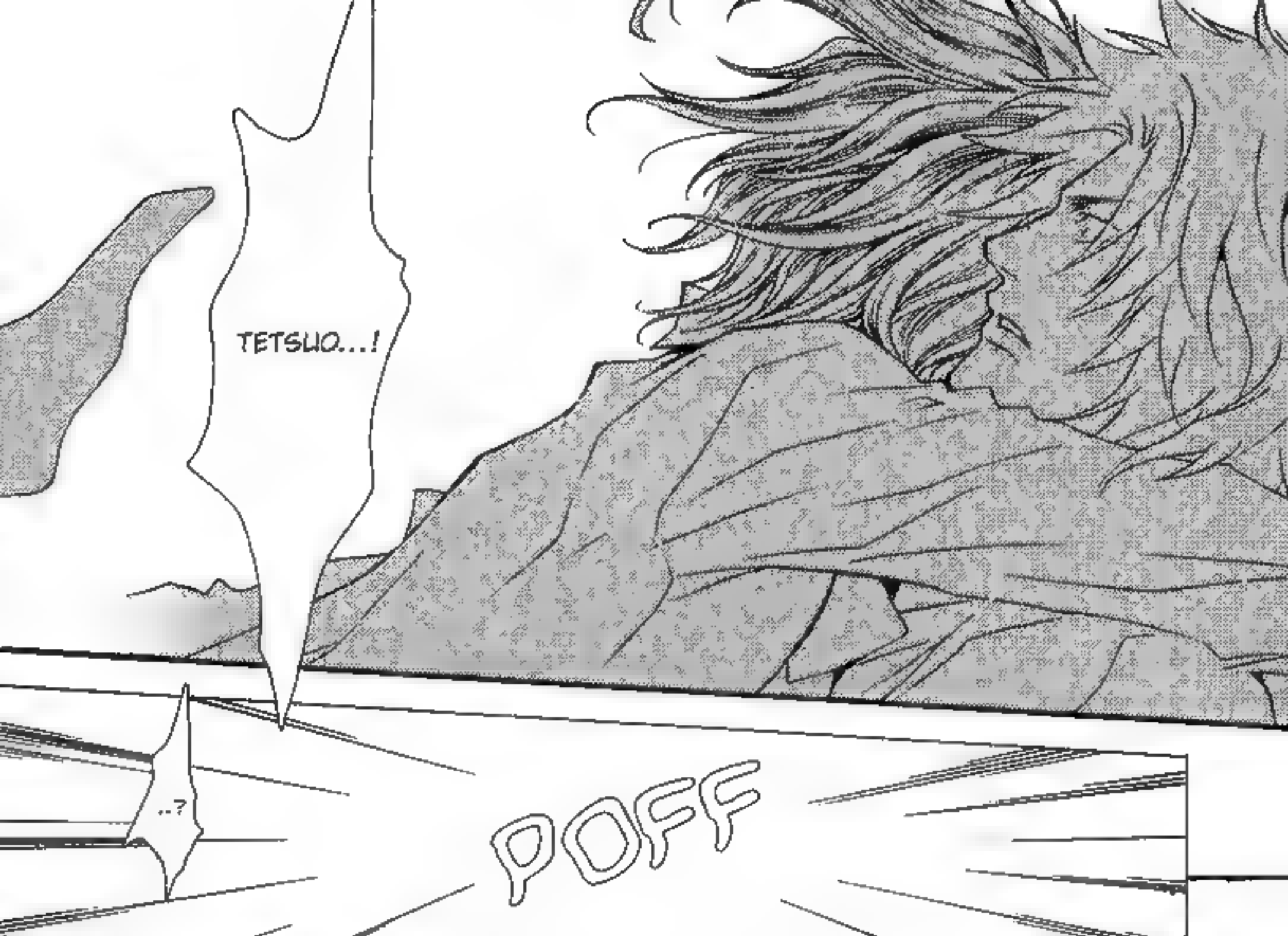
So...

A LOT BETTER
THAN BEFORE

IT DOES
FEEL

I
SUPPOSE

AT LEAST
I THINK SO

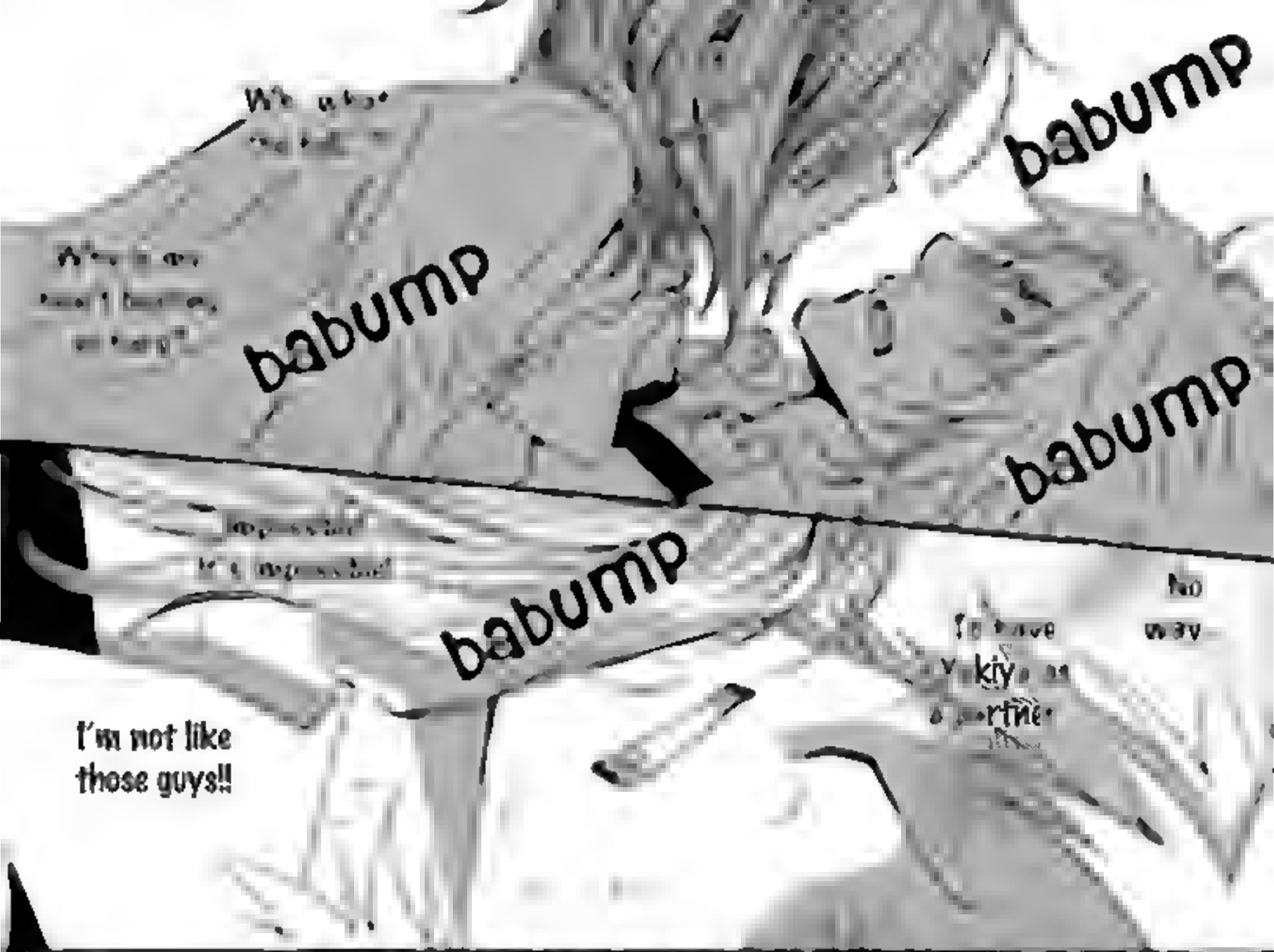




AS WE USED
TO BE

tha

dump





babump

babump

remember
the places

Even
if L...

No
matter

babump

babump

that
Kanou
has used

babump

babump

babump



It's absolutely
impossible.

If I...



were to
put my
hands on
Ayase...



.....

I'VE...
COME
BACK



I REALLY
WASN'T
DOING A

SHOCK

W-W-W-W-
WAIT! IT'S
ALL A MISUN-
DERSTAN-
DING!! A MISUN-
DERSTAN-
DING!



OH WELCOME
BACK,
KUBA-
SAN!

OH!
I'LL
PUT
MORE
TEA ON!

REALLY
?



I KNOW
THAT YOU
DIDN'T LAY
A HAND
ON
AYASE-
SAN.

WELL,
I DON'T
REGRET
IT

BUT YOU
SHOULD QUIT
WHILE YOU'RE
AHEAD

If you don't
want to die in
the line of duty.

AAAAAAA
AAAAGH!
I DON'T
WANT TO
TAKE THAT
KIND OF
STEP UP!!

!?

WH.
WHAT'S
WRONG,
TETSUO?

END

JUST BE
PREPARED.

SOONER
OR LATER,
YOU'LL
CROSS
THE LINE.

BUT .

H.
HOW
DO
YOU
KNOW
THAT?

JUST
NOW I
TOLD YOU
I HAD
FAITH IN
YOU.
FOR
NOW

TO BE
LIKE THAT

WITH
AYASE-SAN.

TO GO
BACK TO
WHERE
YOU WERE.

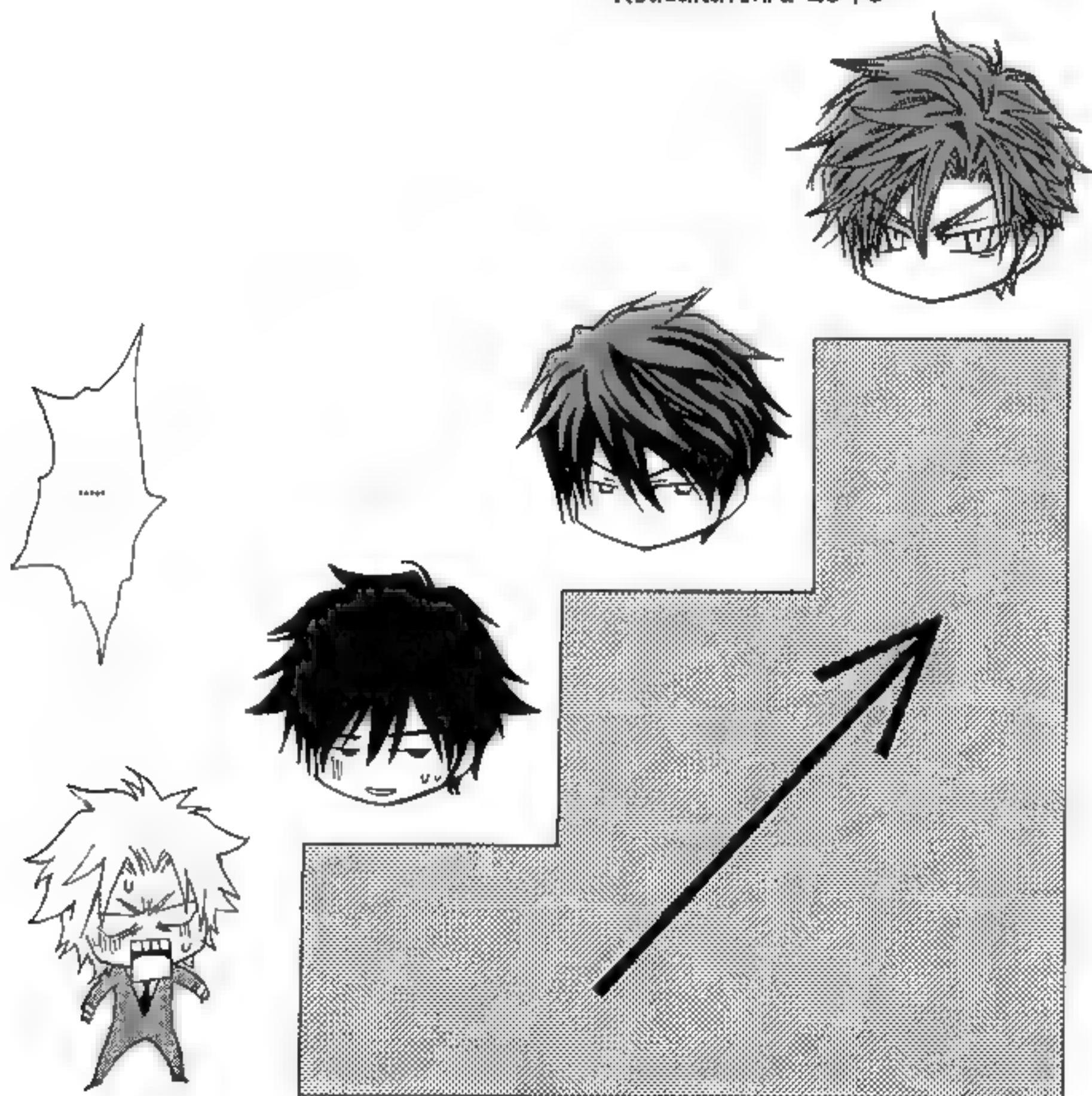
4-Panel Cocktail



✦ Thank you very much for buying Okane ga nai Volume 14. My sincerest thanks!
It would be good if you liked it, even if just a little bit, but...

✦ Thank you to everyone who assisted in publishing this volume. And most of all
to the readers, I'm grateful from the bottom of my heart...

KousakaTohru 2018

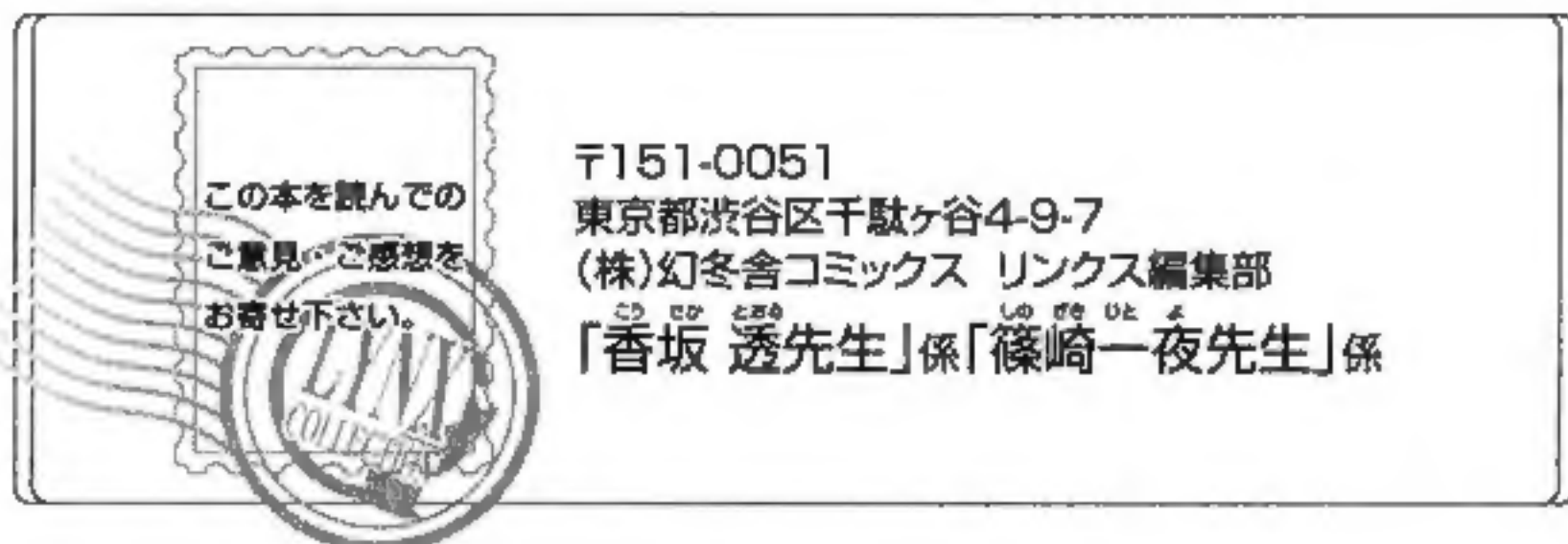


Original Appearance

Okane ga nai! Chapter 58
It Can't Be Implemented!
Time Slip! Tetsuo's Chapter
Okane ga nai! Chapter 59
Okane ga nai! Chapter 60
I Don't Want to Go!

Okane ga nai! Chapter 61
Okane ga nai! Chapter 62
No Money?!
Can I Hold Out?

June 2017 Lynx July issue
April 2017 Lynx May issue
April 2017 Lynx May issue
August 2017 Lynx September issue
October 2017 Lynx November issue
May 2015 KousakaTohru x Hitoya Shinozaki
special pamphlet celebrating their latest release
December 2017 Lynx January issue
February 2018 Lynx March issue
May 2008 EAT ME? (Doujinshi)
Drawn for this volume



バースコミックス リンクスコレクション

お金がないっ14

2018年3月24日 第1刷発行

著者……………^{こう さか とおる}香坂 透
 発行人……………石原正康
 発行元……………株式会社 幻冬舎コミックス
 〒151-0051 東京都渋谷区千駄ヶ谷4-9-7
 TEL 03-5411-6431 (編集)
 発売元……………株式会社 幻冬舎
 〒151-0051 東京都渋谷区千駄ヶ谷4-9-7
 TEL 03-5411-6222 (営業)
 振替00120-8-767643
 印刷・製本所…共同印刷株式会社
 検印廃止

万一、落丁・乱丁のある場合は送料当社負担でお取替致します。幻冬舎宛にお送り下さい。本書の一部あるいは全部を無断で複写複製することは、法律で認められた場合を除き、著作権の侵害となります。定価はカバーに表示してあります。

©KOUSAKA TOHRU / SHINOZAKI HITOYO, GENTOSHA COMICS 2018
 ISBN978-4-344-84185-7 C9979
 Printed in Japan

幻冬舎コミックスホームページ <http://www.gentosha-comics.net>

本作品はフィクションです。実在の人物・団体・事件などには関係ありません。



CHRMASCANS.TUMBLR.COM
CHRMASCANS.WORDPRESS.COM

Okare Ga Nai 14

TOHRU KOUSAKA

CHAPTER 9

RAWS

ERISUKI

TRANSLATION/PROOFING

MONTE-CRISTO

TYPESETTING

WILLJACE

CLEANING

WILLJACE

QUALITY CHECKING

HARMONY

Chrima Scans

Searching for
more helping hand!

> Japanese translators <

> Cleaners <

> typesetters <

If you can help contact us at: chrimascans@gmail.com
You can find us at: <http://chrimascans.tumblr.com/>

